

cimento del loro supremo postulato di cultura, protestano indignati contro il contegno del Governo, che esclude l'unica degna sede dell'Università italiana: Trieste».

CAMERA UNGERESE

Mancò il numero legale!

BUDAPEST 19 (N). Camera. Continua la discussione del bilancio del ministero dell'istruzione.

Il ministro dell'istruzione si difende in un lungo discorso dalla taccia di clericalismo.

Dopo il discorso del ministro il presidente propone di levare la seduta e di rinviare la discussione a domani.

Geza Polonyi domanda la constatazione del numero legale. Il numero legale manca e il presidente deve sospendere la seduta per riaprirsi 5 minuti dopo. Ma manca ancora il numero legale. Alle 4 pom., dopo 6 sospensioni, il numero legale manca ancora. Alle 5 pom. idem. Alle 6 di sera giungono finalmente alcuni deputati ministeriali e così la seduta può essere tolta. I deputati applaudono fragorosamente.

IN PERSIA

TEHERAN 19 (B). Il Meglis ha respinto la soluzione proposta dal gabinetto circa il conflitto con la Russia. I russi preparerebbero l'avanzata per giovedì. La capitale assiste apatica agli avvenimenti. Si ritiene che in breve i bazar si riapriranno.

Il nuovo ambasciatore russo a Berlino

PIETROBURGO 19 (N). A quanto si assicura l'ambasciatore russo a Berlino conte Osten-Sacken, il quale è già ora quasi completamente cieco, si ritirerà definitivamente dopo Capodanno. Gli succederà il generale conte Tatiseff, il quale era già alla «suite» dell'imperatore. La sua nomina sarebbe da considerarsi come una prova speciale dell'amicizia della Russia per la Germania.

La Dieta prussiana

BERLINO 19 (B). Lo «Staatsanzeiger» pubblica un'ordinanza reale convocante per il 15 gennaio le due Camere della Dieta.

Un nuovo mondo!

Al di là del limite estremo tracciato alla intensità luminosa dalla potenzialità dei nostri organi visivi.

La forza della luce

che non illumina più.

Leggere nel «Piccolo della Sera» l'interessante e geniale studio del Collins: «La storia d'una luce».

Nella quarta pagina: I padroni formati per la chiusura domenicale e la diminuzione d'orario. Nella sesta pagina: Il portamento rubato. - Cronaca di Pola e di Fiume. - Il nuovo parroco di Montona. - Nella settima pagina: Al Tribunale di Rovigno. - L'appendice: «I bisognosi».

CRONACA LOCALE

Per una stazione d'allevamento

La questione della Facoltà giuridica italiana incontra alla Commissione al bilancio due vecchie conoscenze. L'una è di tutti i giorni, ed è l'ostrosuismo, che, passato dagli sloveni ai polacchi, ai cristiani-sociali, ai tedeschi, compie regolarmente il suo viaggio circolare tornandoci ogni settimana. L'altra conoscenza è, di meno oasi, della domenica: non si presenta sempre; si riserva a certi giorni; compare soltanto a distanze periodiche; non manca però mai di presentarsi puntualmente, ineccepibilmente, ogniqualvolta la Facoltà italiana, per eliminazione naturale di tutte le assurde sedi che si propongono, sembra accennare a prendere una via che conduca a Trieste. E questa conoscenza della domenica è il vero governatore contro la nostra città.

Nella discussione in seno alla Commissione al bilancio gli italiani hanno incontrato, dicevamo, tutte e due le loro vecchie conoscenze. L'ostrosuismo nella parlantina e nelle proposte di rinvio del deputato Korosec. Il veto governativo nel discorso del ministro dell'istruzione. Il quale disse con ragionamenti velati e contorti ciò che l'ufficiale «N. F. Presse» aveva preannunciato con parole aperte ventiquattrore prima.

Il ministro dell'istruzione non è uomo che ami le novità. Per lui sarebbe impossibile ammettere che una nazione come l'italiana, a questi lumi di luna, ottenesse dal Governo una Facoltà universitaria. Sono cose da non farsi neppure! Ma dal momento che questa Facoltà gli italiani l'hanno già avuta, che in passato è stata già loro effettivamente concessa la possibilità di compiere gli studi legali nella loro lingua materna, il ministro riconosce che c'è un substrato di legittimità e di tradizione nel progetto che il barone Bienenrth ha legato ai suoi successori. Cose nuove, no, ecco: sarebbe andar contro ogni verosimiglianza che in Austria si fondasse una nuova scuola superiore per gli italiani! Ma riconfermare un istituto già esistente, il ministro, in massima, non dice di no.

Se questo istituto ha un passato, se il progetto governativo lo prende in considerazione soltanto perché ha un passato e non per altro, si crederebbe dunque che la sua principale virtù sia quella di essere un istituto adulto, un istituto maturo. Niente affatto. Il ministro dell'istruzione dichiara che esso ha bisogno di quel «periodo di consolidamento» che è necessario «alla piena maturità dell'ingegno» e dell'indagine scientifica. Come si ottiene questo consolidamento? Il ministro ha il dovere di saperlo e lo sa: con una sede provvisoria, una specie di stazione di allevamento. E' il ministro dell'istruzione, e si deve credergli che sia proprio così. A noi non constava finora, ma a lui deve constare che l'Università di Graz, prima di stabilirsi a Graz, subì un periodo di maturazione in

Boemia, che l'Università di Praga, prima di stabilirsi a Praga, fu allevata e ingrassata (di scienza) nel Salisburgo, e che l'Università di Leopoli, prima di stabilirsi a Leopoli, subì un noviziato - chi sa? - nel Trentino. Il ministro dell'istruzione, che deve stimarsi per lo meno un uomo istruito, parla con tanta sicurezza di questo «consolidamento» della Facoltà universitaria prima di rimetterla alla loro destinazione, che non si può dubitare che sia inerente alla natura degli istituti universitari e si sia sempre proceduto così.

Giacché, in caso diverso, come potrebbe il ministro dell'istruzione spiegare che abbia bisogno di «consolidamento» la Facoltà italiana, e non l'abbiamo invece né l'abbiamo mai avuta le Facoltà universitarie czechhe, tedesche, polacche?

Ora, dove si farà il «consolidamento»? Bienenrth voleva farlo a Vienna. L'attuale ministro dell'istruzione ha nell'orecchio certe pulci che vi hanno messo i tedeschi nazionali per motivi politici, e pare disposto a far di cappello ai motivi politici dei tedeschi nazionali in questioni universitarie; quello che non può ammettere è che vi siano eventuali motivi politici negli italiani. Uguali diritti per tutti: coraggio, e avanti! Bravo ministro! Alla sede di consolidamento, alla stazione di allevamento della Facoltà giuridica, egli dunque ci penserà su, e dirà il risultato delle sue meditazioni durante la discussione articolata. Una sola cosa può dire fin da ora: che la stazione di allevamento non può essere a Trieste. E nemmeno nei suoi dintorni.

«Allo scopo da raggiungersi non sono adatti il grande emporio marittimo al sud della monarchia ed i suoi sobborghi».

Questi sobborghi devono intendersi in senso largo. Un ministro vede sempre le cose con larghezza. Siccome nessuno ha mai parlato di erigere la Facoltà universitaria a Servola, a Zaula, a Roiano (ben-

ché forse qualcuno abbia pensato di metterla a Sant'Anna), si devono considerare come sobborghi in linguaggio ministeriale Capodistria, Monfalcone ed altre cittadelle a noi vicine delle quali si è fatto il nome. Tutte le località insomma che hanno comunicazioni facili e dirette con Trieste: che permetterebbero per esempio allo studente di intervenire con poca spesa alla conferenza di un grande scrittore, di un grande oratore, di un grande scienziato, magari di un grande giurista, alla nostra Università del popolo, di vedere un grande spettacolo in uno dei nostri teatri, di ricorrere per un completamento della propria cultura alla nostra Biblioteca, ai nostri Musei. No, queste opportunità non devono esserci assolutamente. Lo studente italiano di materie giuridiche deve studiare materie giuridiche e niente altro: deve essere chiuso nelle materie giuridiche come una mummia nel suo sarcofago, e possibilmente tutto ignorare della cultura generale e della vita, per divenire tanto meglio un buon avvocato, un buon funzionario, un buon giudice delle azioni umane, un buon procuratore di Stato. Si hanno concetti moderni, o non si hanno! La Facoltà italiana o deve essere consolidata a Vienna, o deve andarsene a far consolidare in qualche cittaduccia di provincia, molto lontana dal movimento di una grande città. E' una logica che tutti capiscono. Per la formazione intellettuale dello studente italiano non c'è via di mezzo: o il caffè viennese, o il giuocare a sassetto, da buon ragazzo, sui marciapiedi di una città di provincia. La vita di una grande città italiana non potrebbe fargli che male.

Lo pensava il buon ministro Hartel. Lo pensava Bienenrth. Lo pensa il conte Stürgkh. Lo pensa l'attuale ministro dell'istruzione. Non si diventa ministri in Austria - è lecito il dedurre da tanti esempi - se non si ha il coraggio civile di questo modo di ragionare.

CONSIGLIO COMUNALE

Le proposte della commissione di finanza per la riforma tributaria. L'avanzamento automatico degli impiegati municipali.

Ieri sera, sotto la presidenza del Podestà, presenti 59 consiglieri, il Consiglio comunale tenne l'annunciata seduta. Avevano scusato l'assenza il vicepresidente on. Daurant e gli on. Gorjup e Moretti.

Approvato senza discussione il verbale dell'antecedente tornata, si iniziò la discussione sulle singole proposte avanzate dalla commissione di finanza in merito alla

Riforma tributaria

le quali erano state discusse complessivamente nella seduta di giovedì u. s. Gabrielli, assessore alle finanze, legge il primo punto delle proposte commissionali che suona:

«Si adottò di passare all'ordine del giorno la proposta d'introdurre un'imposta comunale sulle entrate personali, a costruirsi con tasso progressivo sulla pigione reale o figurativa dell'abitazione come indice dell'entrata».

Puecher: Proporrà un emendamento tendente a far sì che la tassa sia adottata con certe modalità atte a togliere gli scrupoli affacciati dagli oppositori. Parte dal presupposto che il Consiglio non si sarà lasciato impressionare dalla pregiudiziale sostenuta dagli on. Pincherle e Brocchi nella precedente seduta che, cioè, il Governo in ogni caso opporrebbe il suo veto. E' stato detto - osserva - tra l'altro che l'indice della pigione per l'accertamento delle entrate è molto imperfetto; esso però, mentre può costituire l'indice principale, può essere sussidiato da altri accentramenti ed anche dalla facoltà accordata al contribuente di dichiarare spontaneamente le proprie entrate sul tasso progressivo di una tassazione d'imposta. Insomma si può avere un accertamento, se non del tutto esatto, certo abbastanza corrispondente. Non crede che il Governo potrebbe trovare argomenti plausibili per opporre il suo veto ad un'imposta così congegnata. Si dovrebbero stabilire opportuni difetti d'imposta a seconda del numero dei componenti la famiglia e al subinquilino dovrebbe essere trattato alla stregua dell'inquilino acciò non possa sfuggire alla tassazione. L'oratore vorrebbe che fossero esenti dall'imposta che caldeggia, tutte le entrate inferiori alle 4000 cor. e ciò fino a tanto che si fosse abolito il soldo pigioni, dopo di che si potrebbe scendere sotto il minimo imponibile proposto.

Era tutte la varia categoria di cittadini - nota a questo punto l'on. Puecher - una sola si sottrae all'imposta che si vorrebbe pagare: quella costituita dai proprietari di stabili e dai possessori di capitali messi a frutto. L'imposta casalinga-pigioni si scarica regolarmente sull'inquilino diventando una vera e propria imposta indiretta. Se si applicasse un maggior tasso d'imposta ai proprietari di stabili o di capitale mobile collocato a censo, si conseguirebbe una certa perequazione tributaria perché è chiaro che le rendite del lavoro vanno meno tassate che quelle del possesso. Conclude proponendo un emendamento col quale si caldeggi l'introduzione di una imposta comunale sulle entrate personali nette da costruirsi con tasso progressivo sulla pigione reale o figurativa come indice principale dell'entrata e con scala mobile dei tassi. Per fissare l'entrata imponibile del singolo contribuente si applicheranno adeguati difetti con riguardo al numero dei familiari, al carico del contribuente stesso. I subinquilini saranno tassati analogamente agli inquilini. Per l'accertamento dell'entrata dei gradini superiori l'autorità di commisurazione potrà servirsi anche di altri indizi positivi, libero ad ogni contribuente di dichiarare le proprie rendite ad essa autorità. Contro l'accertamento, indiziario dell'entrata sarà ammesso il ricorso ad un'istanza superiore. Dall'imposta saranno esenti le entrate sotto le 4000 cor., fintanto che sussisterà la tassa soldo pigioni. Il tasso sarà aumentato di un supplemento per quelle rendite che provengono dai redditi edilizi e da quelle fonti di reddito che sostengono l'imposta rendita in quanto la stessa venga scaricata sul debitore.

Pincherle: L'on. Puecher ha mostrato di aver compreso come veramente quello della pigione sia un indice incerto ed impreciso dell'entrata personale. Nell'escuttorio altri indici ed altri controlli per integrare il metodo da lui proposto di accertamento dell'entrata, ha tolto di

mezzo anche l'unica obiezione che si potrebbe sollevare contro chi sostiene che il Governo opporrebbe indubbiamente il veto ad un'imposta di questo genere. Con le odiere varianti, infatti, l'on. Puecher non ha prospettato se non un determinato tipo d'imposta personale. Ora è notorio che il Governo non intende di lasciare interire la ricchissima fonte di reddito costituito per lui dalle imposte personali. Non solo questo Stato, ma bensì tutti gli Stati vogliono riservare alle proprie finanze le imposte personali, e quelle reali ai Comuni. Se insistessimo potremmo darsi benissimo che il Governo mettesse in dubbio anche il nostro diritto alla dotazione di 500.000 cor. che corrisponde al Comune per aver questo rinunciato ad imporre addizionali comunali sull'imposta personale erariale.

Quanto al tasso complementare proposto per le rendite edilizie e da capitali mobili, l'on. Puecher non fa che inasprire l'imposta sulla rendita personale onde quelle rendite sono colpite; nuova ragione questa di opposizione da parte del Governo. Del resto i proprietari di stabili potrebbero sempre far ricadere l'imposta sugli inquilini. Invita il Consiglio a respingere l'emendamento Puecher.

Brocchi: Si associa al punto di vista dell'on. Pincherle ed aggiunge che la proposta esenzione d'imposta per le entrate inferiori alle 4000 cor. riduce talmente il numero dei contribuenti da far diventare meschino il gettito dell'imposta stessa. Quanto alle proposte dell'on. Puecher per colpire uniformemente il capitale, possono essere anche ottimate, ma esorbitano dalla nostra possibilità. Qualche cosa in questo senso soltanto il Governo può fare.

Puecher sostiene che gli emendamenti proposti non alterano l'essenza della proposta da lui avanzata o son due anni. Non ha mai inteso di proporre un bis della tassa soldo pigioni, ma ha sempre parlato di una tassa comunale sulla rendita personale, quale surrogato all'addizionale sull'imposta erariale che il Governo non vuol consentire. Quanto a colpire i capitali non intendeva affatto d'introdurre un'imposta patrimoniale, cioè sui capitali, bensì un'imposta sui redditi di questi capitali.

Arch: Ricorda che nel 1910 la Dieta si rifiutò di decampare da ogni imposizione personale fino al 1914.

Puecher: No; dalle addizionali soltanto all'imposta erariale.

Arch: «Il progetto di legge non ottiene la superiore sanzione finché il Comune non acconsente a prolungare quel termine fino al 1917. Per coerenza, essendo stato in quell'occasione relatore non voterà le proposte Puecher benché favore delle imposte personali perché le più equie. Spera che nel 1917 la Camera potrà ottenere qualche cosa dal Governo in questo senso a favore dei Comuni. Quanto all'imposta sulla rendita dei capitali la ritiene pericolosa per gli esodi di capitale cui danno luogo. In Francia l'imposta sur les revenus non fu mai adottata per il fondato timore di danneggiare le finanze del paese».

Puecher chiede l'appello nominale sulla sua proposta.

Messa a voti essa non raccoglie che quelli dei 7 socialisti presenti; gli altri 52 consiglieri votano contro.

Il Consiglio approva quindi senza discussione il primo punto - già indicato - delle proposte della Commissione di finanza; approva pure i punti 2o e 3o delle proposte stesse con i quali si propone rispettivamente di decampare per ora da ogni aumento di addizionali all'imposta di Stato generale speciale sull'industria non richiesto dalla necessità di provvedere alla copertura delle maggiori esigenze del preventivo pro 1912 con riserva di riflettere per futuri bisogni dipendenti dalla soluzione d'importanti problemi, e da ogni aumento di addizionali all'imposta sulle rendite, con riserva di riflettere per futuro quando occorresse ridare elasticità al bilancio.

Puecher: Al punto IV delle proposte commissionali per l'introduzione in via di massima di una tassa avente il carattere di tassa di lusso e di consumo (astrico) sulle automobili, con incarico all'Esecutivo di fare gli studi necessari e di presentare quanto prima proposte concrete, osserva che si dovrebbe fare distinzione tra le automobili private, ora esenti da tassa, e quelle industriali, perché il reddito industriale è già tributo. L'escuttorio altri indici ed altri controlli per integrare il metodo da lui proposto di accertamento dell'entrata, ha tolto di

tassa di lusso sulle automobili private e sulle altre vetture private, inoltre sui domestici privati se sono più di uno e sugli spettacoli pubblici, lasciato esente il biglietto d'ingresso.

Frühbauer, assessore, informa che il Magistrato si occupa della tassa sui pubblici divertimenti e che è sperabile che il relativo progetto di legge potrà essere presentato nella prossima sessione dietale.

Mordo: Propone la scissione dell'emendamento Puecher.

Arch: Aderisce alla tassa sui domestici se applicata indistintamente anche quando si tratti di una sola persona di servizio.

Messa a voti la proposta Puecher il Consiglio ne approva soltanto la prima parte riguardante la tassa astrica.

Gabrielli legge il V punto delle proposte della commissione di finanza che suona:

«E' adottato di passare all'ordine del giorno la proposta di riforma dell'addizionale alla tassa di trasferimento di immobili tra vivi col criterio di accrescere il tasso e rinforzare la progressione, e di incaricare l'Esecutivo di assumere informazioni presso l'Autorità di finanza circa la possibilità ed il modo d'introdurre un'addizionale comunale alla imposta di Stato vigente sul traffico di effetti».

Puecher propone un emendamento nel senso che sia deliberato un aumento dell'addizionale alla tassa di trasferimento di immobili tra vivi. Non lasciamoci - dice - sfuggire l'occasione di colpire la ricchezza immobiliare con un aumento d'imposta che ha il grande vantaggio di non essere reversibile perché applicata non a tutti i possessori di stabili, ma a singoli tra loro in differenti momenti, togliendo di mezzo quella condizione di monopolio che determina la traslazione dell'imposta. Propone l'appello nominale. Podestà: On. Puecher, Ella ci fa perder tempo.

Puecher insiste.

Wilfan: A nome della minoranza slovena si associa alla proposta Puecher per l'appello nominale.

Voci: Evviva i soz!

La proposta Puecher cade con 48 voti contro e 7 pro (quelli del gruppo socialista).

Puecher, enfaticamente: Finanza di classe!

D'Amico: El se iera za preparà la trasal (larità).

Si approvano quindi senza discussione i punti VI, VII e VIII delle proposte commissionali con cui si propone di procedere in via di massima ad una riforma dei vigenti contributi delle eredità, all'intento di ricavarne un reddito superiore del 50% al reddito attuale; d'incaricare l'Esecutivo di elaborare un progetto di legge per l'introduzione di una addizionale comunale all'equivalente di tassa con la raccomandazione che sia tenuto conto del criterio di fissare in misura differenziale la percentuale dell'imposizione per i fondi in confronto a quella per i fabbricati; d'incaricare l'Esecutivo di fare degli studi circa un'eventuale tassa ai proprietari di fabbricati prospettanti su vie dove vengono aperte delle nuove linee tramviarie e circa il modo con cui potrebbero essere formulate proposte concrete per l'introduzione di tale tributo.

Puecher: Al punto IX che suona: «E' adottato d'incaricare l'Esecutivo degli studi circa l'opportunità ed il modo di introdurre una tassa sul consumo dell'acqua, del gas e della energia elettrica col criterio e nell'intento di compensare il ribasso eventuale dei prezzi di fornitura con una tassa in forma graduatoria, corrispondente alla capacità finanziaria dei consumatori, propone che dopo la parola ribasso si aggiungano le parole «o abolizione».

Scampichio: Ha il dubbio che la tassa possa essere reversata sui consumatori.

Gabrielli: La proposta tende appunto a far pagare i consumatori.

Puecher: Con ciò però che sieno gravati solo i consumatori economicamente più forti.

Messa a voti la proposta della commissione di finanza con l'emendamento Puecher, cade; è approvata invece nel testo originale.

Gabrielli: Il successivo punto delle proposte commissionali incarica l'Esecutivo di fare degli studi sull'introduzione eventuale di un'imposta comunale sui grandi magazzini di merci.

Puecher: Voterà unicamente perché studiare è sempre bene, non come atto di adesione all'imposta cui è contrario.

Wilfan: All'ultimo punto delle proposte della commissione di finanza con cui si propone che il Comune prenda la iniziativa; avviando all'uopo delle pratiche col Governo, per conseguire mediante la legislazione generale, l'allargamento dell'attuale citta daziaria, dichiara che voterà a favore se si trattasse di fare proprio il contrario cioè di restringere la citta daziaria, il territorio come capacità contributiva non potendo essere equiparato alla città. Del resto il suo gruppo, come ha votato contro gli altri balzelli, voterà anche contro questa proposta.

Pincherle: L'on. Wilfan dimentica che l'ampliamento della citta daziaria non comprenderebbe se non Barcola e Opicina le quali si trovano nelle stesse condizioni della città. Del resto i più particolarmente colpiti da queste misure sarebbero i cittadini che in quelle località si recano in villeggiatura o a farvi delle scampagnate.

Cerniutz: La minoranza socialista, benché contraria in massima alle imposizioni sui consumi, voterà a favore dell'allargamento della citta daziaria, giacché in fatto di consumi, non devono sussistere privilegi.

Martellanz: Per quel che riguarda Barcola si dovrebbe fare distinzione fra le case e le ville lungo il mare, e le povere catapecchie sparse sul dorso della montagna.

Puecher: Appoggia il punto di vista dell'on. Martellanz nel senso che all'atto di tracciare la nuova linea daziaria si tenga conto della sua osservazione che trova giusta.

Il Consiglio approva, quindi, nella sua integrità, l'ultimo punto delle proposte della commissione di finanza.

La fondazione «Massimiliana».

Frühbauer: Dai redditi di questa fondazione sono disponibili quest'anno cor. 2463. La Giunta propone di ripartire l'importo in 189 grazie e precisamente in 25 da cor. 20, 64 da cor. 15, 1 da cor. 13, e 99 da cor. 10.

Il Consiglio approva.

Su proposta dell'on. Arch il Consiglio riconferma il cav. Alessandro de Manussila a direttore della pubblica beneficenza.

Una domanda di sanatoria e di credito suppletorio.

Frühbauer: La civica Ragioneria ha informato che la dotazione di corone 144.590, accolta nel conto di previsione pro anno corrente al ramo Patrimonio,

titolo I 4 per lavori negli stabili comunali, è soppressa, poiché se si aggiunge all'importo di cor. 129.624,5 per pagamenti effettivi fatti a carico della rubrica a tutto 30 novembre a. c., quello di circa cor. 22.700 impegnato per le spese dipendenti dalle gestioni dell'Ufficio del gas, dell'Acquedotto Aurisina, dell'Economidato civico e per altri lavori le cui liquidazioni avvengono con la fine dell'anno, si ottiene la somma di corone 151.752,45 che rappresenterebbe il presumibile dispendio reale con la fine dell'anno corrente. Per sanare quindi il risultato sorpasso di circa 7.182,45 e poter far fronte alle ulteriori esigenze della rubrica sino alla fine dell'anno, è richiesto lo stanziamento di un credito suppletorio. Escluse dal computo le somme ulteriormente impegnate e prenotate, che ascendono ad una cifra abbastanza considerevole, ma che secondo l'esperienza non è ammissibile che vengano spese tutte quante entro l'anno e presa per base invece la media mensile dei pagamenti effettivi sinora avuti (corone 12.000 circa), con la considerazione che di solito nel mese di dicembre i pagamenti sono maggiori, la Ragioneria concreta nell'importo di cor. 25.000 l'ammontare del credito suppletorio da chiedersi a copertura delle esigenze della rubrica sino al 31 dicembre corr. La commissione municipale alla finanza preso atto di tale rapporto della civica Ragioneria, si dichiara d'accordo col richiesto credito suppletorio e con la rispettiva sanatoria di sorpasso, nel complessivo ammontare di cor. 25.000 da coprirsi col avanzo del bilancio ordinario del 1910. Si propone perciò al Consiglio di deliberare: «E' accordato al ramo Patrimonio privato, titolo I 4, un credito suppletorio di corone 25.000 da coprirsi col avanzo del bilancio ordinario del 1910 e sanatoria del sorpasso sin qui verificatosi, a copertura delle ulteriori esigenze sino al 31 dicembre a. c.»

Puecher: Voterà per il credito, ma non è d'accordo con la proposta copertura perché, se vi è entrata che non vada spesa per lavori ordinari, questa è proprio il avanzo del bilancio. Propone che l'importo sia riportato a nuovo nella gestione 1912 a debito del rispettivo ramo.

Arch: Sostiene la copertura progettata.

Wilfan: E' d'accordo con l'on. Puecher.

Messa a partito la proposta Puecher cade ed è accolta integralmente quella in presentazione.

Nell'istituto comunale per abitazioni minime.

Il Consiglio approva quindi la nomina di Domenico Mujesan Zaccaria Guan quali rappresentanti degli inquilini nella direzione dell'istituto comunale per abitazioni minime. In luogo del signor Silvio Spazzal, scaduto dall'ufficio perché dimissionario quale consigliere comunale, si elegge a membro della direzione stessa, su proposta dell'on. Puecher, l'on. Cerniutz.

L'avanzamento automatico degli impiegati comunali

Novak, segretario di Consiglio, legge una motivata istanza dei medici distrettuali della città e del suburbio, con la quale questi funzionari comunali chiedono, in relazione alle proposte della commissione alla riforma degli uffici, che pure agli impiegati accademici della VII classe, anche se non compresi nei quadri organici del Magistrato, resti impreggiato il diritto di produrre domanda per l'avanzamento «ad personam» nella classe superiore di rango.

Brocchi, relatore della commissione alla riforma degli uffici magistratuali, legge le proposte della commissione stessa (vedi in proposito il riassunto della relazione accompagnatoria nel «Piccolo» del 16 corr.) che suonano:

E' riconosciuto che i decreti luogotenenziali giusti i quali non fu presentato alla sanzione Sovrana il deliberato del 16 luglio 1908 concernente l'avanzamento automatico degli impiegati magistratuali, non trovano applicazione ai funzionari del Comune, che non sono iscritti nel quadro organico del Magistrato civico, perciò il deliberato consiliare stesso è, riguardo a questi, già oggi assolutamente perfetto, e può quindi - adempite che sieno tutte le condizioni alle quali è subordinata l'applicazione di tale deliberato ai casi concreti - riuscire senz'altro efficace a loro favore.

E' adottato che ai funzionari iscritti nel quadro organico del Magistrato, i quali avessero i titoli corrispondenti al surriferito concluso consiliare del 16 luglio 1908, resti impreggiato il diritto di produrre domanda per l'avanzamento «ad personam» alla classe superiore di stipendio e che queste domande abbiano ad essere prese in considerazione di volta in volta, sino a tanto che sarà approvata, con effetto legale, la riforma generale del Magistrato civico.

Scampichio: Le proposte in presentazione vengono a sanzionare il deliberato consiliare del 16 luglio 1908 il quale non potè finora trovare attuazione per le note divergenze fra Governo e Comune. Oggi non si può se non confermare quel deliberato perché altrimenti si verrebbe a privare di un diritto acquisito i funzionari comunali non iscritti nel quadro organico del Magistrato e si danneggerebbero anche quelli che vi sono iscritti. Voterà le proposte in presentazione benché esse riflettano un'avanzamento che si potrebbe chiamare a scartamento ridotto. Osserva che le proposte in presentazione si dà diritto all'avanzamento automatico per una sola volta, mentre perfino il più recente progetto per gli impiegati dello Stato appare più liberale perché non contiene questa limitazione.

Propone la seguente aggiunta alle proposte della commissione alla riforma degli uffici: Il Consiglio incarica la Giunta di studiare un progetto di regolamento per l'avanzamento automatico dei funzionari del Comune basato sul principio che ad essi venga assicurato il diritto di essere promossi «extra statum» nella classe di rango immediatamente superiore non appena abbiano compiuto un determinato numero di anni di servizio nella stessa classe e di raggiungere una determinata classe di rango dopo un dato numero di anni di servizio complessivo ininterrottamente prestato.

Arch: Trova che l'aggiunta Scampichio è già compresa in quell'inciso delle proposte in presentazione che dice testualmente «fino alla riforma generale degli uffici». Con la scorta degli studi del comm. Bernardi fa un breve raffronto tra il sistema dei ruoli chiusi e quello dei ruoli aperti per gli impiegati comunali.

Cerniutz dichiara che il suo gruppo voterà a favore delle proposte in presentazione, con l'aggiunta Scampichio. Brocchi: Per quel che riguarda la istanza dei medici distrettuali non può parlare come relatore della commissione alla riforma perché l'oggetto non fu discusso in seno alla commissione stessa essendo l'istanza pervenuta soltanto oggi. E' favorevole alla domanda dei medici distrettuali. E' d'accordo con l'aggiunta dell'on. Scampichio. Accenna all'assoluta necessità per il Comune di provvedere perché certi posti sieno occupati da persone che hanno le necessarie qualifiche. Non solo l'anzianità deve essere presa in considerazione nelle promozioni, ma soprattutto la capacità e le attitudini. Spesso le persone meglio qualificate per un determinato ufficio non si trovano nel ruolo degli impiegati comunali; bisognerebbe assumerle dal fuori, ma gli impiegati hanno la tendenza ad ostacolare l'infiltrazione di estranei perché vi vedono una minaccia per la loro carriera. Bisognava loro garantire comunque le promozioni e per questo appunto si pensò all'avanzamento automatico.

Conclude raccomandando l'accoglimento della domanda dei medici distrettuali; fa osservare che i qualificati sarebbero 9 cioè che importerebbe una spesa di circa 3000 corone.

Il Consiglio approva quindi la proposta della commissione alla riforma degli uffici, col primo punto emendato in seguito all'accoglimento della domanda dei medici distrettuali e con l'aggiunta Scampichio.

La regolazione della via Arcata.

Forti, assessore della sezione edilizia, legge le proposte della Giunta relative alla regolazione della via Arcata. E' adottato di assegnare alla via Carducci prolungata fino alla via del Sapone una larghezza di metri 20 e da questa fino alla via della Barriera vecchia una larghezza di 13 metri, rimesso alla Giunta municipale di modificare a seconda delle pratiche emergenze l'assegnamento definitivo delle linee di fabbrica per i singoli stabili sempre entro i limiti sopra accennati; è fissata fin d'ora la linea di fabbrica per la casa N. T. 1487 di città di Maria Artelli-Gidoni; è adottato l'acquisto dello stabile N. T. 1210 di città N. 1 di via del Solitario per l'importo di cor. 59.400 con tutte le spese a carico del Comune; è adottato pure l'acquisto dello stabile N. T. 1212 di città N. 5 di via del Solitario, per l'importo di cor. 70.000 con le spese a carico del due contraenti per metà; è incaricato l'Esecutivo di avviare subito trattative per l'acquisto delle altre quattro case costituenti il blocco tra le vie Arcata, del Solitario e del Sapone e di presentare quindi concrete proposte sia per quanto riguarda l'acquisto, sia per quanto riguarda una eventuale domanda di espropriazione delle stesse; è adottato che la spesa necessaria per l'acquisto degli stabili di cui ad 3 e 4 vada a carico delle straordinarie, tit. IV «Regolazioni stradali»; è incaricata la Giunta municipale di tutte le ulteriori pratiche necessarie a dar effetto ai premessi deliberati.

Brocchi: Ritiene che alla via Carducci prolungata (via Arcata) non si possa assegnare nel tratto dalla via del Sapone alla via della Barriera una larghezza inferiore ai 17 m., ciò che trova fattisimile.

Benvenuti: Non è d'accordo anche per le grandi spese cui si andrebbe incontro.

Boccassini, direttore dell'ufficio tecnico: Nella relazione (vedi «Piccolo» del 19 corr.) sono esposte le ragioni per cui l'ufficio tecnico ritenga di poter ridurre la larghezza di quel tratto di via progettata nel 1908 in 20 m. a 13 m. Certo che se fosse di 17 m. sarebbe meglio, ma bisogna pensare alla spesa. Nelle proposte si dovrebbe dire «non maggiore di 20 m.» e «non minore di 13 m.»

Brocchi: E' contrario alla proposta Brocchi che implica una spesa non necessaria ed eccessiva. Se però il Consiglio desidera strade di ampiezza maggiore di quelle proposte, propone che l'oggetto sia rinviato alla Giunta perché questa provveda a far sì che il Consiglio possa votare su piani e preventivi di spese concreti.

A questo punto la seduta è sospesa per alcuni minuti perché i consiglieri possano prendere visione del piano in presentazione.

Alla ripresa, il Consiglio approva la sospensiva proposta dall'on. Brocchi.

Forti: Ma l'acquisto delle case bisogna farlo.

Si approvano quindi i punti 3o, 4o, 5o, 6o e 7o delle proposte della Giunta, dopodiché - sono le 10.35 - il Podestà leva la seduta.

Prossima seduta questa sera alle 7.

Le società scientifiche

Per la soluzione del problema dell'acqua

E' stato compilato e in breve sarà presentato al Podestà perché lo comunichi al Consiglio cittadino il memoriale con cui, auspica la Società d'igiene, la Società degli ingegneri ed architetti, la Società Adriatica di scienze naturali e la Associazione medica, propongono la soluzione definitiva del problema dell'acqued

e 57. Stazione della ferrovia locale Josefstädterstrasse.

Per diffondere nelle popolazioni nordestine sulla pesca. La Direzione della Società di pesca e piscicoltura marina, tenne l'altra sera una seduta nella nostra città, sotto la presidenza del cav. de Biber.

Fu deliberato di richiamare l'attenzione delle Giunte provinciali, delle Camere di commercio e dei Comuni costieri, che non vi corrispondano già, sulla opportunità della loro aggregazione o di loro contributi al sodalizio che in tanti modi promuove gli interessi della pesca e dei pescatori.

Furono esaurite varie domande di sussidi e prestiti dai fondi sociali.

Si adottò in massima di rivolgere al Governo marittimo un memoriale con dettagliate proposte intese a promuovere l'istruzione delle popolazioni pescherecce delle nostre coste. Si tende, fra l'altro, ad introdurre nozioni di pesca tra le materie di obbligo negli istituti magistrali della Regione, com'è già in quelli della Dalmazia; a dare adeguata posto alle stesse nozioni nei piani didattici delle scuole popolari dei paesi costieri; a istituire, sull'esempio di quelli già sperimentati con vantaggio per l'agricoltura, dei corsi di istruzione speciale per maestri di scuole popolari della materia inerenti alla pesca durante le ferie autunnali ecc.

La elaborazione delle proposte che per il tramite del Governo marittimo dovrebbero essere assoggettate alla decisione dei competenti Ministeri e delle amministrazioni provinciali interessate, fu affidata ai consiglieri sociali on. Salata ed ispettore Lorini.

Fu deliberata la pubblicazione di un Calendario della pesca, sulla base dei materiali raccolti all'opera dell'aggiungimento di pesca al Governo marittimo Pastovich, affidata alla presidenza della modella di dettaglio e le pratiche col Governo marittimo per un contributo alla spesa.

In considerazione dell'iniziale discussione della legge di mare per i casi di malattia ed infortunio in seno alla speciale Commissione della Camera dei deputati in Vienna si decise di far pervenire ai membri della detta Commissione la relazione a stampa a suo tempo compilata a nome della Società su questo argomento dall'on. Salata, e che contiene i postulati dei pescatori riguardo all'assicurazione sociale.

Poiché per la prima volta si riuniva una seduta plenaria della Direzione nella nuova sede sociale di via della Sanità, fu espressa la più viva gratitudine al segretario prof. Valle, a cui si devono l'arredamento dei locali ed il riordinamento delle collezioni sociali.

I padroni fornai per la chiusura e la diminuzione d'orario

Ieri alle 5 pom., nella sede della Federazione degli esercenti, si tenne l'annuale congresso straordinario del Consorzio dei panettieri.

Il presidente, signor Skerl, comunica che i consorzisti da parecchio tempo hanno intenzione di chiedere il riposo domenicale. Settanta consorzisti costituirono un comitato per lo studio di questa e altre riforme. Invita il signor Chiaruttini ad esporre i risultati di tali studi.

Il signor Chiaruttini rileva come molte sieno le questioni di grande importanza per l'industria del pane che urge una soluzione. Frattanto il comitato ha ritenuto giunto il momento di presentare ai voti dell'assemblea la questione dell'orario giornaliero e quella del riposo domenicale. Trattando del riposo domenicale il relatore osserva come ormai tutti gli esercenti al dettaglio, anche quelli di vendita di generi di prima necessità, come i commestibili, sieno obbligati per legge a tener chiuso la domenica. Perché la legge non imponga eguale obbligo per i panettieri? Mentre tutti gli operai, addetti e principali che si occupano del commercio al dettaglio, hanno libera la domenica, soltanto i panettieri sono costretti al lavoro. Gli operai panettieri temendo con la chiusura delle panetterie nella domenica di perdere il riposo settimanale supplementare, contrariamente alle altre categorie di operai, sono contrari al riposo domenicale. Ma nel chiedere il riposo domenicale per sé i proprietari di panetterie vogliono unicamente la propria libertà. Il danneggiato, si afferma, sarebbe il pubblico consumatore. Ma va notato che si tratta soltanto di un'abitudine da avviare: cioè di acquistare al sabato sera il pane per la domenica. Il pane che oggi si mette in vendita alla mattina della domenica viene confezionato al sabato sera: dunque acquistandolo al sabato sera non si avrebbe alla domenica pane meno fresco d'oggi. Naturalmente adottandosi la chiusura domenicale bisognerebbe che la confezione del pane, domenicale, che ora incomincia alle 4 pom. del sabato, incominci alle 11 ant. e duri sino alle 8 pom., con vendita sino alle 9. Il pane così non sarà più vecchio dell'attuale che di cinque ore. La domenica sera il lavoro di confezione del pane per il lunedì verrebbe incominciato come ora alle 10 di sera, e il lunedì le panetterie avrebbero l'orario attuale.

Kermoli, rappresentante degli operai panettieri, si dichiara contrario alla chiusura domenicale, perché ritiene che essa menomerebbe il diritto degli operai al riposo supplementare settimanale. Inoltre col nuovo orario i lavoratori sarebbero costretti ogni sabato a fare quanto fanno ora due volte all'anno: al sabato santo e alla vigilia di Natale; cioè a lavorare ininterrottamente 24 ore. Accenna ai danni della chiusura, che favorirebbe la concorrenza delle villiche, e porterebbe un minor consumo.

Il consorzista Santo Annibale Skerl si dichiara contrario alla riforma finché il Consorzio non avrà abolito la vendita del pane ai commestibili ed alle latierie.

Chiaruttini spiega che il comitato intende presentare proposta di chiedere non solo la chiusura delle panetterie, ma l'abolizione della vendita del pane nelle domeniche, cosicché neanche alle villiche sarebbe più permesso di vendere il loro pane alla domenica. Aggiunge che il Consorzio sin dal 1888 aveva chiesto alle autorità d'impedire la vendita del pane sui mercati, cosa che non avviene in nessuna altra città, fuorché a Trieste. Nega che, come ha affermato il sig. Kermoli, gli operai sarebbero costretti a lavorare il sabato 24 ore. Per il Natale e per la Pasqua la questione è diversa. Allora oltre il lavoro straordinario dell'esercizio c'è il lavoro di confezione del pane fatto dalle massie in casa propria. Ripete che si tratta proprio del desiderio dei principali di avere anche essi una giornata di libertà.

Kermoli: Questi sono sofismi.

Chiaruttini: Sofismi? Perché sono i principali a chiedere una giornata di riposo?

Kermoli: I principali possono prendersela quando vogliono la giornata di libertà. Vanno e vengono dal negozio quando vogliono.

Chiaruttini: E non possono prendersela anche gli operai quando vogliono la giornata di libertà? Non possono anche essi far festa, se vogliono, tutta la settimana? Se non lo fanno è perché perderebbero il guadagno, e lo stesso avviene per i principali. Rileva che altre e più importanti questioni saranno da discutere; ma appunto occorre prima di tutto che tutta la casta abbia la libertà necessaria per radunarsi, per studiare e deliberare. Chi ha insegnato ai principali la necessità di un po' di libertà, sono stati gli operai. Essi hanno chiesto ed hanno ottenuto libertà per il pranzo e per le feste; ma mentre gli operai se ne vanno per i fatti loro, i proprietari devono rimanere in negozio fino ad ora tarda, non sanno che cosa voglia dire riposo festivo. Appunto per questo, alla proposta di chiedere la proibizione della vendita del pane nelle domeniche, il comitato fa anche proposta di domandare che venga stabilito anche per le panetterie l'orario di chiusura alle 8 in tutti i giorni lavorativi, eccettuato il sabato alle 9, cioè né più né meno degli esercenti commestibili.

Posta a voti la questione del riposo domenicale viene approvata a maggioranza assoluta di voti.

Santo Annibale Skerl e qualche altro consorzista vogliono la controprova, ma visto che a questa rispondono pochi voti, tacciono.

La proposta di chiedere anche la restrizione d'orario nei giorni lavorativi, viene approvata pure come presentata dal comitato.

In relazione a queste domande da rivolgersi alla Luogotenenza, il relatore rileva come, nel caso venga stabilito il riposo domenicale, s'impone pure l'abolizione del servizio a domicilio, perché sarebbe impossibile al sabato avere personale a disposizione della distribuzione, e perché anche in generale questo sistema oggi non regge, essendo più dannoso agli esercenti che utile.

Santo Annibale Skerl, ritorna alla carica con la questione della vendita del pane ai commestibili, dicendo che, prima bisogna abolire questa, poi pensare ad altro.

L'assemblea vota tuttavia la massima di essere d'accordo per l'abolizione del servizio a domicilio, la deliberazione definitiva in merito, qualora venga concesso il riposo domenicale.

Il presidente comunica che secondo la concessione ottenuta a suo tempo dalla Luogotenenza le panetterie, domenica vigilia di Natale, saranno aperte sino alle 10 di sera, e rileva qualmente rimanga in vigore la proibizione consorziale di far regali di Natale ai clienti, pena la multa.

Quindi il congresso, si scioglie.

Per il contratto di lavoro fra principali e lavoratori pittori e decoratori

L'altra sera, nella sede della Federazione generale degli esercenti, in piazza della Borsa N. 9, seguì una riunione fra la direzione del Consorzio fra pittori decoratori ed affini e la giunta degli appartenenti al Consorzio stesso, detta, come è noto, nella adunanza costitutiva di domenica scorsa. Scopo del colloquio, avvenuto per invito della direzione del Consorzio, era di trattare in merito al nuovo contratto di lavoro che sarà da costituire al contratto prima esistente fra principali e lavoratori, e dare quindi questa volta allo stesso forma ufficiale in seno al Consorzio. La discussione si presentò cordiale e si chiuse con l'accordo che la giunta degli appartenenti si riserva di presentare analoghe controproposte al progetto del Consorzio, controproposte che essa giunta ritirerà dal consenso degli appartenenti in apposta adunanza, e quindi un nuovo colloquio per la continuazione della trattativa potrà seguire già nella settimana ventura.

Camera del lavoro. Lega degli impiegati subalterni del Comune. Venerdì 22 corr., alle 7.30 pom., verrà tenuto il congresso generale straordinario della Lega degli impiegati subalterni del Comune alla Camera del lavoro.

Adunanza sociale. I soci della Federazione sportiva interregionale sono convocati per stasera alle 8.30 nella sede federale.

* Il Consorzio fra barbiieri e parrucchieri terrà stasera alle 8.30 nella sala della Fratellanza Artigiana un'adunanza allo scopo di deliberare in via definitiva circa la chiusura dei saloni nelle prossime feste di Natale.

All'Asilo d'infanzia della Lega a S. vola. Venerdì alle 11 ant., nell'Asilo della Lega Nazionale, a S. vola, seguirà l'annuale distribuzione di vestimenti agli scolari della Lega, fatta per cura del solereto Comitato femminile della Lega. Alla distribuzione interverranno le signore e signorine del Comitato, che vi sono invitate con questo mezzo.

Al Comitato femminile della Lega furono rimessi in questi giorni dalla ditta Rugger e Gregoris parecchi tagli di stoffe e guanti e polsini di lana per i bambini della Lega.

L'albero di Natale per i bambini dei ferrovieri sarà allestito per cura di apposito Comitato, domani, giovedì, alle 2.15 pom., in una sala della Stazione del Campomario.

Pranzo di Natale della «Previdenza». Domani mattina, cesserà l'estradizione dei buoni per il pranzo ai vecchi e vecchi poveri ed è già quasi raggiunto il numero fissato di 1200.

* Per questo pranzo pervennero ultimamente alla «Previdenza» dal sig. A. Salto cor. 10, S. Schwarz c. 5, Soc. An. tras. c. 5, G. Sibona cor. 5, e da altri 30 obolatori cor. 32.70; ed inoltre merci dalle ditte: G. Dubinsky, Antonio Petrarini, Emilia Fano, Erammo Dondi, Osvaldo e Andrea Fabris, Carlo Gortan, Antonio Bischoff, Giovanni Hlabse, Anna Coen, Baldini e Pittani, F.lli Bunzel, Giuseppe Eppinger, Grezier e Duodri, Visintini e Cernigli, Ignazio Weiss e c.

Per il pranzo di Natale a 1200 fanciulli poveri pervennero agli Amici dell'Infanzia: dalla signora Regina Sterle da Hell cor. 10, dal comm. Oscar Gentilioni cor. 25, dal comm. Giuseppe de Burgstaller cor. 10, dal sig. Giovanni Cavacovich cor. 5.

Il servizio della linea di navigazione Trieste-Capodistria. A proposito del regolamento da alcuni cittadini capodistriani e da noi pubblicato il 9 corr., sul servizio della linea Trieste-Capodistria, la direzione della Società capodistria ci scrive in risposta a quel regolamento: che la nettezza a bordo dei battelli sociali è sempre stata mantenuta, per quanto materialmente possibile col frequente movimento e col tempo piovoso e fangoso; che il pir. «Capodistria» corrisponde ai comodi peculiari della stagione ed impiega nel tragitto da 45 a 50 minuti come il «Santorio» e come il «San-

Giusto»; che i battelli non toccano il Lazaretto che in due delle sei corse giornaliere; che l'orario invernale fu attivato nel settembre ma il 6 novembre; che l'«Oltrea» ha ottime qualità nautiche e disimpegna egregiamente il servizio di Valdolina con sacrificio della Società; che il 7 corr., informata telefonicamente dell'accidente toccato al «Vittor Pisani», la Direzione non poté ripiegarsi con altro dei tre battelli, perché il «San Giusto» si trovava in restauro, il «Santorio» in servizio privato a Pola e il «Capodistria» in rotta per Trieste; che l'anticipazione di partenza del «Capodistria» fu dovuta non ad iniziativa del suo comandante, ma alle insistenti premure dei passeggeri del «V. Pisani»; infine che la Società dispone di due stazioni telefoniche a Trieste e a Capodistria, e di una terza nell'abitazione del presidente.

Matrimoni, nascite e mortalità. Nella settimana dal 10 al 16 corr., nel nostro Comune si ebbe il seguente movimento demografico:

matrimoni: 8;
espulsi morti: 6;
nati vivi: 144, cioè 73 maschi e 71 femmine, dei quali 26 illegittimi;
morti: 76, cioè 39 maschi e 37 femmine, dei quali 20 inferiori ad un anno; 10 da 1 anno a 5; 1 da 5 a 10; 1 da 15 a 20; 4 da 20 a 30; 3 da 30 a 40; 12 da 40 a 60; 21 da 60 agli 80; 4 oltre gli 80 anni.

Dei 76 decessi di questa settimana, 9 furono determinati da tubercolosi polmonari; 1 da tubercolosi delle meningi; 1 da perossie; 1 da difterite; 1 da carcinoma; 3 da congestione cerebrale; 3 da malattia organica del cuore; 3 da bronchite acuta; 2 da pneumonite; 14 da altre malattie degli organi respiratori; 2 da nefrite; 10 da debolezza congenita; 8 da marasma senile; 14 da altre malattie; 2 da cause accidentali.

Convegni sociali. Questa sera, dalle 8 alle 10.30, nella sala del C. S. Olimpia, via dell'Istituto N. 15, si terrà un festino di danza.

Monte di Pietà. Il Monte di pietà porrà domani in vendita gli oggetti preziosi della gestione N. 129 assunti nel mese di marzo a biglietto giallo, e precisamente dal N. 152200 al N. 155000.

I casi di colera ad Isola. Iersera ad Isola è morto il fratello di quel Bologna, morto di colera e che era stato segregato in quell'ospedale Benghisi, in seguito all'aver avuto contatto col fratello coleroso e all'essere stato riconosciuto bacillifero.

Il Natale dei ladri

Un tentativo di furto andato a vuoto

Domenica scorsa nel dare relazione sul furto con scasso, perpetrato a danno della ditta Lederer e Pisinger, da ladri sfortunati, i quali pur trapanzando la cassaforte, la trovarono vuota limitandosi così ad asportare una quindicina di corone in francobolli, spiegammo in quale maniera i ladri, prima di sfondare lo «specchio» inferiore di uno dei battenti, avessero fatto alcuni fori con un trapano comune allo scopo di liberare il catenaccio interno che ritenevano avvinto da viti.

Lo stesso tentativo fu fatto nella porta postica del magazzino vini dei beni Bonaparte, sito al N. 8 di via dei Bachi, del quale è direttore il signor Luigi Ciardi. I ladri, penetrati non si sa come nel cortile del palazzo nel quale hanno sede il «Ristorante» e il «Caffè Eden», praticarono sei fori a forma di triangolo nella porta della grossazza di ben sei centimetri, che da quel suddetto magazzino. Detti fori distano circa 15 centimetri dal catenaccio interno. Ma l'impresa non ebbe alcun seguito: per quale impreveduto motivo, non è dato saperlo.

Il fatto si è che qualora i ladri fossero riusciti ad aprire il catenaccio interno, avrebbero trovato un ben più grave ostacolo; la porta, all'altezza di circa un metro e mezzo da terra, era sbarrata da un grosso trave. La cassa, poi, era completamente vuota; poiché il direttore, pur avendo assicurato il magazzino contro i furti, deposita regolarmente tutti gli incassi alla Banca.

Il sig. Ciardi denunciò il tentativo alla polizia, e una commissione di funzionari recatisi sul posto, constatò che i ladri dovevano essere quegli stessi che sabato notte entrarono negli uffici della ditta Lederer e C.

Morte improvvisa. Nel pomeriggio di ieri spirò improvvisamente Margherita Mosettig, d'anni 70, abitante in via della Cereria N. 6. La salma fu trasportata, con un carro dell'Impresa Zimolo, alla Cappella mortuaria di San Giusto.

Una punizione troppo severa. Nessuno ignora che talvolta i ragazzi commettono bricconerie tali da far perdere la pazienza e che meritano correzione; ma lo «smaffare» Giovanni Bini, di 24 anni, abitante in via Fabio Severo N. 1, si dimostrò veramente eccessivo nella sua brutalità. Sabato sera, alle 6.30, mentre passava con la sua vettura per la via dei Navali fu fatto segno da parte di due ragazzi sul 13-14 anni a beffe ed insulti ed a manate di fango che insudiciarono lui ed il veicolo. Il Bini, esasperato, fermò la vettura, discese, rincorse i monelli e, raggiuntone uno, gli somministrò una enorme dose di busse. Il ragazzo, Giuseppe Pertok, di 13 anni, abitante alla Salita Promontorio N. 7, rincarò in uno stato da far pietà: ebbe una massella slogata e la faccia ed altre parti del corpo totalmente ricoperte di contusioni e lividure. I genitori chiamarono un medico; poi denunciarono la cosa alla polizia e l'arrestò il Bini fu arrestato. Egli si difese, dicendo che i due ragazzi si erano comportati da due mascalzoni e che, al colmo dell'essasperazione, non aveva saputo limitarsi. Fu trattenuto.

Portinali, in guardia! L'altra sera verso le 6.30, nell'atrio della casa al N. 14 di via della Maletta entrarono due individui dalla faccia losca, i quali, dopo essersi guardati d'attorno come per assicurarsi che nessuno li vedesse, s'avvicinarono al casotto del portinali, e in quel momento era assente, e si accinsero a forzare la porta. Ma la fortuna non fu pari all'ardimento. Scorti da un inquilino che rincasava, fu avvertita una guardia. Questa accorse sul luogo e riuscì ad impossessarsi di uno dei due malfattori; l'altro, più scaltro, riuscì a svinarsela. L'arrestato si qualificò alla polizia per Luigi Gasparo, di 62 anni, bracciante, da Trieste, abitante in via Rigutti N. 25. Egli, naturalmente, non volle palesare il nome del suo complice e negò anche recisamente di aver tentato di penetrare nel casotto. Fu imprigionato.

Rame rubato. Ciriaco Bertogna, di 24 anni, giornalista, da Trieste, abitante all'Alloggio popolare di via Pondares, fu fermato l'altra sera da un addetto allo stabilimento di sorveglianza e chiusura del quale lo aveva trovato nei pressi dei magazzini della Meridionale mentre asportava faticosamente un grosso pezzo

Dichiarazioni autentiche

di ufficiali di terra e di mare.

«Da qualche tempo faccio uso dei vostri cachet «tot» e mi trovo contentissimo perché digerisco con maggior facilità, e non risento più peso allo stomaco dopo i pasti. Generale Comm. Bona Cesare.

«Dall'esperimento da me eseguito col «tot» sono lieto di dichiarare che, avendo con esso medicinale curata una signora affetta da nevrosi gastrica, con estasia dello stomaco e del colon, ne ha tratto tanto giovamento da potersi dire completamente guarita.

Dott. De Renzi comm. Giuseppe
Generale Ispettore di Sanità Militare.

«Ho trovato il «tot» un impareggiabile antisettico gastro-intestinale...
De Franceschi Francesco Paolo
Ten. Colonnello Medico nella Riserva.

«Sperimentai il «tot» su me stesso in una forma di intossicazione da alcool, e con l'uso di antica data, le funzioni gastro-intestinali migliorarono e tornarono al normale con evidente vantaggio della nutrizione generale.

Dott. Gaetano Tacchetti
Maggiore Medico R. Marina.

«Onde poter continuare la cura del «tot», di cui incominciai a constatare i benefici effetti, vi prego spedirne altri 4 tubi.
Dott. Pasquale Ferdinando
Maggiore Medico.

«Mi sono servito più volte del «tot» nella mia privata clinica. Non posso che dirne bene. Se ne giovano moltissimo i gastro-patici in genere e non minor vantaggio ne ottengono i convalescenti di febbri da autointossicazione intestinale.

«Sommistrarai il «tot» anche in qualche caso di diarrea sferosa dei bambini, e rileverai che il «tot» può con vantaggio sostituirsi all'oppio ed al colomelano, non sempre, né in uguale misura, tollerati dai deboli organismi.

Cav. Dott. Giuseppe Brezzi
Maggiore medico.

«Fui per diversi anni in Africa e per tre consecutive stagioni di estate a Massana. Ne riportai un cattivo gastro-intestinale per il quale a nulla valsero gli innumerevoli rimedi a cui ricorsi. Intrapresi nell'agosto scorso la cura del «tot» e ne ebbi vantaggi immensi. Sento perciò il dovere di indirizzarvi questo attestato di vera riconoscenza.

Cap. Arturo Fratini
del 48.º Fanteria.

«Col «tot», in un caso di gastralgia ribelle per due anni a tutti i mezzi terapeutici e dietetici, ho ottenuto un esito felicissimo.
Dott. Umberto Colomi
Capitano Medico della R. Marina.

«Affetto da nevrosi gastrica, dopo aver senza alcun vantaggio ricorato a tutti i medicamenti del caso, mi decisi, lo confesso, senza troppo entusiasmo, ad intraprendere la cura del «tot».

«Dopo solo due settimane di tale uso io ebbi un miglioramento straordinario, e incoraggiato dall'esito felice, insperato, continuo per due mesi a prenderne giornalmente prima di ogni pasto. Ora mi trovo benissimo, tutti i fenomeni di cui prima soffrivo scomparvero, ho appetito, digerisco, sono di buon umore.

Conte Carlo Belli di Carpanea
Tenente addetto al Comando del Distretto Militare di Torino.

«Sono ben lieto di poter informare che il «tot» è riuscito di gran giovamento al primo infermo preso in esperimento, il fu. liere B... della Compagnia Stato Maggiore, il quale affetto da molti anni da catarro cronico dello stomaco ed intestino, con fermentazione putrida, aveva sperimentato con ben scarso risultato molti e molti medicinali dell'apparato gastro-enterico. Tanto per la verità.

Capitano Medico Izzo Giovanni
12.º Fanteria Ufficio Infermeria.

«Ritengo da un viaggio nel Sud America sono lieto di dare una buona notizia che conferma l'efficacia terapeutica preannunciata a questo rimedio di fama mondiale. Del «tot» non potrò mai dirmi abbastanza soddisfatto poiché m'ha guarito una paziente che invano aveva ricorso a parecchi medicinali e moltissimi farmaci, senza poter ottenere di veder ritornare la propria salute.

Dott. Stefano Serra
Medico chirurgo della R. Marina.

«Ho fatto uso del «tot» in un caso di dispnea fastidiosa ed in breve tempo ho potuto ottenere ottimo risultato.
Dott. Ciro Pergola
Medico della R. Nave Tripoli.

«L'uso costante del «tot» mi ha dato la prova della sua efficacia per disturbi gastrici.
Cap. G. Le Monaco Aprile
Direttore del Giornale «Il Soldato».

«Mi è grato comunicare alla S. V. che il «tot» mi ha corrisposto lodevolmente in tre ammalati affetti da catarro gastro-enterico.
Dott. Gaetano Rossi
Cap. Med. Regg. Cavalleggeri (24) Vicenza.

«Ho usato il «tot» in bambini affetti da catarro enterico cronico, in adulti convalescenti di ileotifo, in vecchi artero sclerotici; mi ha permesso della sua azione antisettica intestinale.

Dott. Nicodù Antonio
Medico-chirurgo - Capitano Medico del 1.º Regg. Bersaglieri - Assistente alla Clinica Otorino-laringologica della R. Università di Torino.

«Da parecchi anni soffrivo di inappetenza quando nello scorso settembre mi venne consigliato l'uso del «tot». Con mio vivo piacere provai subito un giovamento sensibilissimo, e dopo un solo mese di cura mi ritornò completamente il mio buon appetito. Ora continuo la cura quasi con entusiasmo ed anzi ho creduto fare opera giusta a consigliarla ai miei amici.

Capitano Tocco Cesare.

«Pregliami dichiarare che ho trovato nel «tot» un buon disinfestante intestinale.
Dott. Teodoro Foa, Capitano Medico
Direz. Sanità del II Corpo d'Armata.

«Alla mia infermità di stomaco unico rimedio efficace fu il miracoloso «tot».
Carlo Cattaneo
Tenente di vascello.

«Il sottoscritto dichiara di aver fatto la cura del «tot» e di averne ottenuto salutare effetto.
Capitano Antonio Valenti
30 Reggimento Fanteria.

Da Tripoli:
«... mi auguro poterne far uso per tramandare ai posteri e diffondere al mondo le lodi del «tot» unitamente ai fasti ed alla gloria dell'esercito italiano.
Con ossequio sentito
Cap. Medico B. Verdoliva
del 5.º Ospedale da 100 letti.
Tripoli, 28 Novembre 1911.

OCCASIONE:
Per dono di Natale e Capo d'anno:
L'ottima penna stilografica «tot», munita di ampio pennino d'oro, e garantita (in tariffa L. 23) si spedisce contro vaglia di L. 6.75 franca di spesa.

Tot Company, Milano.

BIRRA DOPPIO MALTO „S. STEFANO“

Medicinale! Nutritiva! Igienica!

Con un REGALO DI 12 BOTTIGLIE per le feste di NATAL e CAPO D'ANNO farete un vero piacere ai parenti ed agli amici!

In vendita presso tutti i migliori negozi di commestibili.

nel Buffet „Pilsenetz“, Trieste, Via S. Nicolò 11.
nel Restaurant „Ai Giardini“, Trieste, Piazza G. B. Vico.
nel Buffet Decarli a Capodistria.
nel Restaurant Bertotti a Muggia ecc.

Deposito generale a Trieste: Via Valdirio 32, Telefono 2201.

Regali per Natale e Capodanno

si possono acquistare a prezzi della massima convenienza nel Negozio

CHINCAGLIE E GALANTERIE

di Ferdinando Fischer

che ora trovasi in

Via Nuova 22 (accanto la libreria Chiopris)

riccamente assortito in Argenterie cinesi, Terrecotte, Porcellane, Galanterie diverse, Borsette, Portafogli ed altri articoli in pelle.

Grande occasione: Gravate ultima novità per signori a Cor. UNA.

Vendonsi stabili 12,000 traversine ferroviarie

lunghe 260 cm., 24x14-16-18; 500 metri cubi di tronchi di faggio selvatico abbattuti di recente, offre la «Fischer»

Ziegelwerks Aktiengesellschaft - Nasice

nei distretti di

GORMONS e CERVIGNANO.

Per informazioni rivolgersi a

MARTINO STUA, amministratore a LUGNICO

Cercasi pensionato

quale

PORTINAI-CONTROLLORE

per Stabilimento Industriale della Provincia. Preferito ex-pompieri. Offerte, corredate da referenze, inviare sub

«Portiere in Provincia» al «Piccolo».

Schizzi nuovi e originali per S. Silvestro

Scelta grandiosa.

Piombo da gettare

Ogni pezzo contiene uno scherzo.

12 pezzi Corone 2.-

Primo deposito principale vien-

nese per apparati magici =

S. KLINGL

Zauberkingl, Vienna, i. Führich, 4

dietro il teatro dell'Opera.

Catalogo illustrato N. 2 per

articoli di scherzo gratis.

IL MIGLIOR REGALO PER IL NATALE.

Articoli per alpinisti: Zaini, Piccozze, Bastoni, Racchette, Cucine da campo, Bottiglie, Bende per neve, Gambali, Maglie, Guanti in lana, Camicie flanelle ecc. ecc. Bottiglie «Hello»

mantengono 24 ore caldo o freddo da Cor. 3.- a Cor. 6.-. Grande assortimento Camicie, Colli, Polsi, Cravatte ecc.

Negozio speciale per articoli da sport STRUKEL

Via S. Antonio 12.

Il più bel Regalo per il Natale!

MANDARINI

SPLENDIDI, SANISSIMI

smerciansi nel magazzino di

Isidoro Goldstein, via G. Rossini N. 20

VENDONSI IN CASSETTE

da 100 pezzi a Cor. 1.80, da 80 pezzi grandi a Cor. 2.20, da 64 pezzi grandissimi a Cor. 2.50

CANTINE

di rame di sospetta furtiva provenienza. Il rame aveva il peso di 17 chilogrammi e mezzo ed aveva il valore di 40 corone. Il Bertogna dichiarò alla polizia che uno sconosciuto gli aveva consegnato il rame perché lo portasse in città; ma s'imbazzò nelle spiegazioni e, non prestandogli fede, lo trattennero in arresto.

Scherzi cretini. Dopo quanto è stato detto a ripetute volte, la continua nascita degli inconvenienti che possono nascere da riardi, fraposti all'opera benefica della Guardia medica e dei vigili, ci sono ancora dei cretini, che credendo di far dello spirito, si divertono a lanciare, mediante telefono, chiamate all'una e all'altra istituzione, per il bel sugo di vederle accorrere inutilmente. Ricordiamo che tale stupido divertimento può essere punito severamente in linea di polizia e penale; ma, soprattutto, ricordiamo che chi chiama senza alcun bisogno la Guardia medica o i vigili, s'aggrava d'una colpa che potrebbe a lungo rimordergli la coscienza, poiché con ciò si priva di pronto aiuto chi realmente si trovi in pericolo e invano faccia appello al dottore e ai vigili, occupati in quel momento altrove.

Ieri fu la volta dei vigili. Alle 4.20 punti fu loro telefonato che era scoppiato un incendio in via Nuova N. 5. Quando il vigile addetto al telefono domandò chi telefonasse e da dove, il telefono fu chiuso. Non corrispondendo alla chiamata, poteva causare disastri: accertarsi con un altro mezzo, avrebbe portato via molto tempo; e così uscirono subito il carro-automobile e il carro-magazzino agli ordini del cap. Claudon. Al N. 5 di via Nuova cascarono dalle nuvole; nessuno sapeva nulla.

Per precauzione, i vigili si recarono anche nelle case ai numeri 15, 25, 35, 45; ma, niente in nessun luogo: e tornarono all'appuntamento.

Ragazzi che cominciano bene. Iersera, poco prima delle 7, due ragazzi, strappati con un ordigno il lucchetto, aprirono una delle vetrine del negozio di chinocollerie e gioielli di Olga Koch, in via Giuseppe Parini N. 9, e rubarono alcuni pacchetti di profumerie del valore complessivo di 7 corone. La cosa fu denunciata alla Sezione di p. s. del quartiere, e gli agenti in borghese Vicari e Automi, dopo alcune indagini, rintracciarono uno dei coimputati nel fondo Reinet, in via della Madonnina; l'altro lo arrestarono poco dopo nella sua abitazione. I ragazzi si chiamano Guido R. e Virgilio G., entrambi abitanti nel quartiere di S. Giacomo. Alla Polizia essi ammisero il furto, ed il commissario, fatta loro una raminanza, li consegnò alle loro madri, alle quali raccomandò di correggerli e di sorvegliarli.

Cane che morde. Beatrice Deblasio, di anni 54, abitante in via Randler N. 3, ieri fu morsiata da un cane al braccio destro e si recò alla Guardia medica, dove la ferita le fu cauterizzata.

Caduto da una scala. Il pensionato Antonio Colenz, d'anni 72, abitante in via Stadion N. 33, ieri mattina, salito su una scala per raddrizzare una cortina, perdette l'equilibrio e cadde, riportando una contusione al torace.

Chiamato un dottore della Stazione di soccorso, il Colenz ebbe le cure del caso.

Cadute. Teobaldo Pancari, d'anni 49, pittore, da Gorizia, ieri, cadendo, riportò delle escoriazioni sopra l'occhio destro. Adele Poropat, d'anni 18, abitante in via San Francesco d'Assisi N. 51, ieri, essendo sdraiata, riportò la distorsione del piede sinistro.

Carlo Wassartor. d'anni 29, fabbro, abitante alla Pendice di Sorcola N. 400, ieri, cadendo, riportò la lussazione dell'arto destro.

Ricorsero per le cure alla Guardia medica.

Lesioni accidentali. Ricorsero ieri alla Guardia medica: Giuseppe Berich, d'anni 28, oste, abitante in via di Valdirivo N. 38, per una ferita lacerata al dorso del naso; Giovanni Herich, d'anni 49, macellaio, abitante in via dello Squero nuovo N. 7, per una ferita lacerata alla fronte; Giuseppe Zapotato, d'anni 58, bracciatore, abitante in via della Guardia N. 14, per una ferita di punta al dorso della mano destra.

Ricorsero all'Aidga: Rodolfo Sniderich, d'anni 14, abitante in via di Cologna N. 2, per una ferita lacerata al medio destro; Giovanni Tinta, d'anni 35, abitante in via S. Giacomo in Monte N. 6, per distorsione del piede sinistro; Pietro Vidotto, d'anni 13, abitante in via di Crocetta N. 9, per una contusione al naso; Vittorio Siega, d'anni 30, abitante in via dell'Ospedale N. 8, per una ferita lacerata al polpastrello del pollice destro; Enrico Denis, d'anni 33, abitante in via di Riborgo, per una ferita di taglio alla mano destra.

Corrispondenza aperta. Indiscreto. L'uso della croce rossa su fondo bianco in una marca, ed in genere per contrassegni, è vincolato a permesso della Luogotenenza. **Povera madre.** Se l'apartamento ha tali difetti da non poter ritenere adatto all'uso ordinario, Ella può recedere dal contratto. Però è prudente far accertare prima lo stato di cose mediante perizia. **Scommessa.** Buie. Il fatto che la vendita del latte è industria libera non autorizza ancora ad attivare un tale esercizio senza avere prima (o almeno contemporaneamente all'attivazione) notificato l'industria. **Giorgio.** Il Comune non ha diritto di ricorso né contro il rilascio di una nuova concessione per l'industria di spazzacamino né contro la distruzione. **Mago.** L'Inghilterra (con la Scozia e l'Irlanda) ha oltre 46 milioni d'abitanti. **Tristini bari.** Il possesso complessivo inglese in tutte le parti del mondo importa circa 300.000 chilometri quadrati (3 volte l'estensione dell'Europa), con più di 300 milioni d'abitanti, vale a dire quasi un quarto della popolazione della terra. Nei domini britannici il sole non tramonta mai. **Scommessa Dr. Sp. Fiume.** Milano e Napoli hanno oltre 600.000 abitanti, Catania, col circondario, oltre 160.000. **Buon trionfo.** Quando una vigilia cade di domenica i cattolici digiunano (o gustano il pesce) il sabato o la domenica, a scelta. Le funzioni ecclesiastiche della vigilia di Natale si tengono però, in ogni caso, di domenica. **Marechiaro.** Il vino Verano di colore giallo carico, deve colorire con zucchero bruciato (Caramelli). Si usa abusivamente anche un colore bruno derivato dal catrame. L'opolo non si presta per il vermouth per il suo colore rosso. Si potrebbe però decolorarlo artificialmente con carbone animale. **Assidua lettrice.** L'alterazione che subiscono talvolta i colori per azione del sole si ripara ingegnendosi con un po' d'olio di ricino o con altro olio denso. **Fedra.** L'abuso dell'acqua ossigenata non è privo di conseguenze dannose per i capelli, specialmente se, come spesso avviene, l'acqua ossigenata contiene acidi liberi. Si usa, d'altra parte, concentrata, distrugge i capelli. **Bambini adulti.** Per riempire i palloni di gomma elastica, sottile si usa l'idrogeno; questo si tiene racchiuso in un sacco di caucciù munito di un rubinetto, al quale si lega il pallone vuoto; premendo in modo corrispondente il sacco, si caccia l'idrogeno nel pallone, fino a ridurlo sufficientemente teso; poi si lega alla base. **Bonne economie.** Il lucido che assumono le stoffe di lana dipende dall'allontanamento della peluria che in origine copre la superficie della stoffa, un metodo facile per ridonare alla stoffa l'aspetto di nuova non esiste. **Capriccioso.** Non esiste a Trieste un ufficio d'informazioni di «dettivi» privati, l'ufficio d'informazioni da Lei accennato si incarica di tali rilievi solo in determinati casi. **Un agricoltore.** Vini leggermente spumati o meglio tendenti allo spumato si possono trarare con una piccola quantità di solfato di calcio, oppure con del tartrato basico di potassa (senza eccedere) e quindi trarsare ripetute volte fino che l'odore scompaia. Se lo spumato è avanzato non resta che farne aceto. **Gentili Margherita.** Le macchie prodotte dal sudore si levano con ammoniaca diluita risciacquando poi con acqua. **Ossio.** Per imbiancare le ossa si consiglia di sgrassarle e di trattarle con acqua ossigenata, oppure con essenza di trementina ossidata espendendoli poi al sole. **Possidente.** Lussin. Non dica corbellerie! Nessuna persona che si rispetti omette di dare le sue disposizioni per il caso di morte. Rifiutare del testamento può significare anche aver poca considerazione di sé stessi. **Chicca.** Per preparare in modo razionale le varietà d'olive dure prenda un chilo di cenere di legno, faccia una poltiglia con acqua, poi aggiunga 60 grammi di calce viva spenta nella quantità corrispondente d'acqua. La miscela dopo due ore si unisce alla quantità di acqua per formare un volume complessivo di 10 litri. La olive si tengono immerse in questo liquido fino a che perdono il sapore amaro, quindi si lavano con acqua e si conservano nella salamoia. **N. S. Dal libro.** **Giulia.** Dal medico. **S. 500.** Da uno specialista per le malattie nervose. **Corinna.** Nel suo caso non è consigliabile di scendere bene. **Trieste-Tripoli.** Alla Biblioteca civica. **P. P.** È difficile di pronunciarsi dopo un'esposizione sommaria, senza sapere di qual genere siano state le minacce, né senza conoscere le altre circostanze di fatto. Decida Lei se ha da prevalere l'interesse dei suoi la preoccupazione di una lite dubbia. **Grazia Infante.** Si rivolga all'Istituto per la piccola industria (Lazzaretto 52). **Letto.** Inserirlo ecc. Il 6 dicembre 1935 era un mercoledì. **Castità.** Questo lo dica Lei, ma noi che ne sappiamo? ne desideriamo di saperne, sai.

Le risposte in questa rubrica. Si danno gratuitamente. Non si risponde direttamente per lettera a nessuno. Domande che implicano nella risposta «reclame» e qualche ditta o a qualche prodotto commerciale non vengono prese in considerazione. Se nel termine d'un mese una domanda non riceve risposta, si può ritenere che l'editore non ha ricevuto la risposta. A turno, con la massima diligenza, tutti i simili del possibile, la mancata risposta non sta mai in relazione con la persona che fece la domanda, ma dipende soltanto da motivi «inerti» al carattere di questa.

Notizie meteorologiche. Ieri temperatura ore 7 ant. 4.6, ore 2 pom. 12. — C. — Altezza barometrica ore 2 pom. 769.8. Oggi: alta marea 8.22 ant. e 10.08 pom. — Bassa marea 2.51 ant. e 3.31 pom.

Ogni giorno una. — Mandi la carta da visita agli amici per le feste natalizie? — Non posso. Ne sono impedito da un voto. — Come mai? — Già. Ho giurato a mio zio di non toccare più una carta.

Teatri e Concerti

Verdi. Le rappresentazioni dell'Aida si susseguono con una frequentazione animatissima e con un crescendo di successo. Iersera, alla terza, il teatro era straordinariamente affollato e gli esecutori tutti, le signore Ruskovska e Garibaldi, e italiani Scarpini, Montanelli e Carozzi, furono festeggiatissimi con la scena aperta, come alla fine di ciascun atto. Suscitarono, come sempre, schietta ammirazione il bellissimo scenario e il ricco vestiario, e, in genere, l'aggruppamento indovinato delle masse.

Questa sera riposa, e domani quarta dell'Aida. Proccedono, intanto, le prove della «Helena» che avrà a protagonista la signora Luisa Garibaldi.

Pollanna Rossotti. La dolce e romantica commedia «Aidelberga mia!» di Meyer Forster ebbe confermato il bel successo ottenuto anni addietro al vecchio Filodrammatico. Gemma Caimmi seppe dare alla parte di «Catina», la fanciulla innamorata del giovane principe ereditario, un profumo squisito, pieno di soavità. E infatti il pubblico la applaudì con calore dopo ogni atto. Corretto e dignitoso il Berti, nella parte del principe prigioniero della sua corte costretto a frenare l'impulso del suo cuore. Un caratteristico professore il Rosa. Nel complesso la commedia fu recitata con molta cura ed allestita con molta proprietà.

Questa sera la valente e simpatica prima attrice Gemma Caimmi, che nel corso di queste recite ebbe campo di far apprezzare le sue ottime qualità di artista efficace ed intelligente, ha la sua serata d'onore con un bellissimo e forte dramma italiano: «Maternità», di Roberto Bracco. E' certo che attrice e dramma chiameranno il pubblico in folla e che la Caimmi sarà cordialmente festeggiata.

Fenice. La rappresentazione variata del giovane trasformista concittadino Marbis richiamò iersera pubblico molto numeroso, che si divertì e rise durante tutta la serata, rimirando il bravo artista di fragorosi applausi. Oltre che in alcune riuscitissime produzioni di trasformismo, Marbis si fece ammirare anche come perfetto, divertentissimo ventriloquo, e come artista di varietà, stocché tanto l'allegria parata dell'«Otello» che la scena del «Caré Chantant» gli procurarono molto successo.

Questa sera Marbis si riprodurrà nell'«Otello» e nella scena del ventriloquo, nonché nella novità di Madras, nella quale impersonerà una ventina di personaggi.

Eden. «Moritz II», l'impegnabile scimmietta ammantata, ha fatto affollare anche ieri l'«Eden», che risuonò durante tutta la serata di risate e d'applausi. Tutto il bellissimo programma ebbe infatti completa riconferma del pieno successo degli scorsi giorni.

Teatro popolare di S. Giacomo in monte. La compagnia drammatica Toscani rappresentò iersera il dramma in un atto «L'agonia d'un marinaio» e la farsa «L. M. I. piccoli incidenti causati l'altra sera dalla ressa della folla, incuriosita provocò l'intervento della commissione preposta alla sicurezza dei teatri. Visto però che lo sfollamento può effettuarsi facilmente, la continuazione degli spettacoli non fu ostacolata. Stasera si daranno il dramma in un atto «Il lupo di mare» e la farsa «Un marito per 20 minuti».

Per Regali di Natale

MASSIMA SCELTA

MASSIMA CONVENIENZA

MASSIMA SOLIDITÀ

Zibellino doppia altezza da cent. 85 al met. in più	Stolle di pelo da Cor. 5 il pezzo in più	Guanti da signora da cent. 65 il paio in più	Stoffe da uomo da Cor. 2.40 il met. in più	Fazzoletti da naso p. bambini da Cor. 1 la dozz. in più
Seta per bluse da Cor. 1.20 al met. in più	Grembiati di ricamo da cent. 85 il pezzo in più	Camicie da signora da Cor. 2.50 il pezzo in più	Maglie da uomo da Cor. 1.80 il pezzo in più	Lenzuola pronte, di 1/2 fino da Cor. 3 il pezzo in più
Seta per vestiti da Cor. 2.20 il met. in più	Borsette di velluto da Cor. 1.80 il pezzo in più	Maglie da signora da Cor. 1.60 il pezzo in più	Calze da uomo da cent. 50 il paio in più	Asciugamani da cent. 55 il pezzo in più
Bluse foderate di merlo da Cor. 5 il pezzo in più	Manicotti di pelo da Cor. 3 il pezzo in più	Calza da donna da cent. 42 il paio in più	Mutande da uomo da Cor. 1.50 il paio in più	Scendiletto da cent. 70 il pezzo in più
Scialli scozzesi da Cor. 3 il pezzo in più	Sciarme di seta da Cor. 2.90 il pezzo in più	Mutande da signora da Cor. 2 il paio in più	Camicie da uomo da Cor. 3.20 in più	Fornimenti da tavola da Cor. 4.50 in più
Fustagni velour da 50 cent. il met. in più	Voile di lana da Cor. 1 il metro in più	Stoffe lisce dopp. altezza da Cor. 1.50 al metro in più	Cravatte da uomo da Cor. 1 il pezzo in più	Cortine di merlo da Cor. 3 il paio in più
Cappotti gravi da signora da Cor. 25 il pezzo in più	Velluti in colori da Cor. 1.45 il met. in più	Stoffe inglesi dopp. altezza da Cor. 1 al metro in più	Vestitini per bambini da Cor. 3 il pezzo in più	Brise-Bise Applicazione da Cor. 2 il paio in più
Soltane Moire da Cor. 7 il pezzo in più	Veli automobili da Cor. 2 il pezzo in più	Fazzoletti da naso da Cor. 1.90 la dozz. in più	Grembiati per bambini da Cor. 1.20 il pezzo in più	Bonne-femme Applicazione da Cor. 4.50 il pezzo in più

il tutto vendesi presso

TRIESTE

soltanto Corso 9

PREZZI FISSI

FIUME: Corso 11

TELEFONO 9-98

TRIESTE

soltanto Corso 9

STEGIOL

aggiunto alla malta di cemento rende garantito asciutti sotterranei e muri umidi.

Deposito: V. JANACH & C. - TRIESTE.

Il riscaldamento con ventilazione ad aria è un ottimo Riscaldamento per case abitate da una famiglia. Impianto a funzionamento conveniente, si può introdurre in tutte le case anche se vecchie. Prospetti gratis a mezzo della Luft-Heizungsbaugesellschaft G. m. B. H. Vienna XVII/3f.

Soltanto direttamente dalla sezione spedizioni della fabbrica

„Sudetta“ Jägerndorf, N. 5 (SLESIA, AUSTRIA).

si acquistano

Stoffe per vestiti da uomo e da donna

nonché

Zelserie slesiane, qualità ottime

ai minimi prezzi di fabbrica.

Splendide novità della stagione

Sampoli a prezzi irrisori!

CHIEDERE CAMPIONI!

Graz. Hotel Erzherzog Johann di primo rango.

Unico hotel nel centro, sulla piazza principale. Prezzi miti. Ascensore.

SCIATICA REUMATICA

CASA DI CURA

dei Dottori

G. FAIONI e R. FERRARIO

UDINE, Via Prefettura 19 UDINE

SIGARETTE MANTZARIS

(Cairo, Egitto)

LE PIÙ FINE E LE PIÙ PREFERITE SIGARETTE EGIZIANE

KARNAK HANUM BEY

100 pezzi Cor. 14.— 100 pezzi Cor. 11.— 100 pezzi Cor. 11.—

25 — 25 — 25 —

Vendonsi in tutti gli I. R. spacci specialità tabacchi. Tutte le altre qualità si possono ritirare dalla rappresentanza generale

AD. STERN'S WVE, VIENNA II, Praterstrasse Nr. 66.

Telefono 581/II e 18880.



RETINE PER LUCE INCANDESCENTE

parecchie novità, poiché di musica d'organo se ne è fatta ben poca a Trieste già da molti anni, tanto che la maggior parte di ciò che si eseguisce ha il sapore della novità per i più. Bach, Merula, Galliera, Reger e Schumann comporranno il programma; di loro il giovane musicista farà sentire composizioni che l'elevatezza di stile e la nobiltà della forma rendono interessantissime. Di Tarquinio Merula, un antico italiano, lo Zuccoli eseguirà una «Sonata cromatica», che può dirsi un gioiello d'invenzione; di Max Reger una «Canzone» e uno «Scherzo»; di Galliera, un brano poetico; «Nebel»; e infine di Roberto Schumann una poderosa «fuga» sul nome di Bach. Inutile dire che la bella notizia sarà accolta con la soddisfazione più sincera nei nostri circoli musicali.

SPETTACOLI D'OGGI.

VERDI. Spettacolo d'opera lirica. Riposo.
ROSSETTI. Rappresentazione del Teatro popolare. Compagnia drammatica Gemina. Ore 8.15. «Maternità», in 4 atti di R. Bracco. «La mano dell'uomo», monologo di A. Vassallo (Gandolin).
FENICE. Ore 8. Rappresentazione del trasformista Marbis.
EDEN. Ore 8.30. Spettacolo di varietà.
MAXIM. (8 pom. 3 ent.) Spettacolo variato.
CIRCO ZAVATTA. Ore 8. Spett. variato.
CAFFE' NUOVA YORK. 8.15-12. Concerto.
CAFFE' EXCELSIOR PALACE HOTEL. 5-12 p. Concerto orchestra. Buica. Ingresso libero.

TRIBUNALI

(Tribunale provinciale di Trieste)

Col gendarmi non si discute

Se Giuseppe Juriszevich fosse stato un po' più prudente, o un po' meno imprudente (il che vale lo stesso) non sarebbe comparso ieri innanzi al Tribunale Provinciale accusato del crimine di pubblica violenza.

Entrato, casualmente, nell'osteria del fratello Antonio a Mancossina (Istria) e trovato in discussione col gendarme Sevez che lo ammoniva di non permettersi più che si giocasse alle bocce innanzi all'esercizio, cioè sulla strada maestra, intervenne col dire: «Se le bocce non sono sue, cosa c'entra lei?»

Il gendarme ritenne illecita tale ingenerosità e gli gridò in faccia un terribile «cacciate» che lo avrebbe dovuto ammutolire. Il Giuseppe, invece, rispose - non male - ma quasi - e fu arrestato.

Al dibattimento due testi escludono la intenzione offensiva nell'accusato e depongono in modo da giustificare il tentativo di sfuggire all'arresto, come una resistenza passiva. E il Tribunale condannò ad un mese di arresto per contravvenzione al par. 314.

Pres. cons. Stegù; giudici i cons. Parisini e dott. Paschor e giud. dott. Spongia. P. M. il sost. Proc. di Stato dott. Zupin.

(Giudizio distrettuale penale di Trieste)

Un portamonete all'opopanax

C'è un portamonete femminile, elegante, ricco di oltre otto corone e santificato da un rosario di madreperla, leggermente profumato all'opopanax, che cerca invano - da due giorni - la sua padrona.

La cerca e non la trova.

Due giorni fa, modesto, timido ed umile come ogni portamonete che conosca il suo mestiere, si trovò inconsapevolmente in altre mani per uno di quegli emozionanti trapassi che in lingua povera si chiamano borseggi; e da allora attende - in placido riposo - nella scrivania del giudice distrettuale della Sez. dott. Segnan. Attende la sua padrona e avvolge i giuridici papiri che gli fan compagnia del suo sottile e penetrante profumo.

La sua storia, del resto, è brevissima e fu già narrata nel «Piccolo» del 16 corrente. Il giorno prima, verso le 5, una guardia di piantone in piazza del Ponterosso, arrestò un tal Nicolò Flego, sfuggente a due persone, che lo rincorrevano, gridando: «ferma, ferma!» Portato in polizia e perquisito fu trovato in possesso appunto del portamonete sud-detto, che uno dei suoi inseguitori affermò rubato ad una signorina transiente per via Rossini.

Ieri mattina il Flego, visto che la proprietaria del portamonete - rimasta ignota - non c'era, si dichiarò legittimo possessore d'ogni cosa, e si protestò cattunato; ma il giudice, non nuovo a simili contingenze, prorogò il dibattimento e ordinò la ricerca della derubata.

TRIBUNALE INDUSTRIALE

PUBBLICHE UDienze.

Già nel passato agosto Massimiliano Godina, impiegato privato, aveva presentato petizione contro la ditta in automobile Lancia e Clementi per ottenere il pagamento di cor. 105, 150 delle quali per mercede arretrata e le rimanenti quali provvigioni sugli affari da lui conclusi.

Ad una successiva udienza la convenuta fu condannata in contumacia al pagamento suddetto. In seguito a ricorso, però, il Tribunale provinciale, quale prima sentenza, rimettendo gli atti al Tribunale industriale, perché verifichasse una nuova udienza. Contro tale conchiusa ricorso allora il Godina, il quale, però, si vide respinto il proprio gravame e ieri dovette assistere suo malgrado, alla lettura della sentenza, la quale, respingendo la pretesa che aveva ridotta a sole cor. 493.80 lo condannava al pagamento delle spese di causa: cor. 163.22.

L'attore dichiarò di ricorrere.
* Pres. cons. dott. Brelich; assessori: Guido Helmpacher per i datori di lavoro e ing. Antonio Donaggio per gli opeai.

MARINA E NAVIGAZIONE

I viaggi del piroscafo «Lusitania» nel 1911

Il più veloce e anche il più grande piroscafo della «Cunard Line» - il «Lusitania» - ha completato ora un nuovo «record», come, detiene sempre quello della velocità. In quest'anno 1911 il «Lusitania» ha compiuto 16 viaggi da Liverpool per Nuova York e 16 di ritorno, quindi nel periodo di 12 mesi non compiuti, il detto piroscafo ha felicemente attraversato 32 volte l'Oceano Atlantico, percorrendo così oltre 100 mila miglia marine.

La velocità media compiuta dal «Lusitania» durante questi 32 viaggi è stata di miglia 24.67 all'ora nell'andata e 24.66 nel ritorno, con un consumo totale di 1.600.000 centinella metriche di combustibile. Trasporto la bella cifra di 78.294 sacchi postali (posta letteraria) e trasporto pure 34 milioni di corone in oro, i passeggeri furono oltre 40 mila, cioè

che costituiscono una media di 2500 persone per ogni viaggio.

Per nutrire tutta questa gente e l'equipaggio furono consumati per ogni viaggio 250 mila chilogrammi di carne fresca; 18 mila polli; 4000 fra anitre e oche, e mezzo milione di uova, circa 3500 chilogrammi di pane fresco.

Da un riassunto complessivo si rileva che i 40 mila passeggeri hanno consumato 6000 chilogrammi di tè; 52.000 di zucchero; 6000 di prosciutto; 25.000 di lardo; 8000 di formaggio; 22.000 di burro fresco; 800 barili di mele e pere; 922 casse d'aranci; 56.000 chilogrammi di pesce fresco e 35 mila chilogrammi di patate.

Avvisi ai naviganti.

Adriatico. - Dalmazia. Isola Grossa. Porto di Sale. Cambiamento nella caratteristica del fanale. - Il fanale a luce fissa rossa situato sulla testata del molo nel porto di Sale è stato spento e sostituito da un fanale a luce fissa verde visibile a due miglia. Le altre caratteristiche del fanale rimasero inalterate. Pos. appross. lat. 45° 56.3' N. - long. 15° 10.0' E.

Italia. - Sicilia. Porto di Augusta. Settore di visibilità del faro di Punta Cantara. - E' stato constatato che l'ampiezza del settore di visibilità del faro di punta Cantara è di circa 90 ed è compreso tra i rilevamenti 278° e 282°.

Russia. - Panaggi di Theodosia. Porta del faro sul capo S. Elias. - Da verifiche recentemente eseguite, la portata del faro sul capo S. Elias è risultata miglia 20 per la luce bianca e miglia 10 per la verde.

Movimento dei piroscafi a.u.

«Arciduca Stefano» parti il 18 da Barcellona per Genova, «Eduardo Musla» passò Eastbourne il 18, «Principessa Cristiana» parti il 17 da Brema per Metthil, «Quarnero» passò Las Palmas il 17 diretto a Buenos Aires, «Nagy Lajos» arrivò il 16 a Greenock, «Bitinia» il 14 a Sunderland, «Daksa» il 14 a Brema, «Bobeme» parti il 14 da Newport per Ancona, «Aristea» il 14 da Shields per Brindisi, «Campania» passò Gibilterra il 18 diretto ad Amburgo.

Lloydiani: «Silesia» proseguì il 18 da Colombo per Aden, «Arc. Franc. Ferdinando» il 18 da Scianghai per Hongkong.

Movimento nel porto.

Ieri arrivarono nel nostro porto i piroscafi del Lloyd: «Almisa», cap. N. Chersich da Venezia con 21 pass., «Vorwaerts» cap. R. Danneker da Fiume, «Bionia», cap. A. Piccola da Spizza e scali con 40 pass., «Semiramis», cap. A. Billafer da Alessandria. I pir. a.u. «Sebenico D», cap. C. Zadro da Sebenico con 16 pass., «Venezia», cap. E. Laneve da Fiume, «Cyclops», cap. A. Glavan da Ancona con 4 pass., «Clis», cap. G. Knezevich da Spalato, «Argentina», cap. V. Orsulek da Nuova York, Napoli e Patrasso con 219 pass. Il pir. ital. «Egeos», cap. G. Astarita da Genova e Ancona con 4 pass. Il veliero ellen. «Teologos», cap. G. Segala da Cittanova.

Partirono: i pir. del Lloyd «Wurmbrand» per Cattaro, «Amphitrite» per Brindisi, Alessandria e la Soria, «Praga» per Costantinopoli, Costanza, «Mecovich» per Venezia. I pir. inglesi «Avernia» per Fiume e Nuova York, «William Middleton» per La Goletta. I pir. ital. «Assiria» per Genova e «Sempre Avanti» per Messina.

CRONACA DI POLA

Pola 19. Il 26 corrente avrà luogo al prato del sette Moreri una gara di football fra la prima squadra dell'Associazione sportiva «Edera» e la prima squadra del Foot-ball Club polse. Il netto ricavato andrà devoluto alle famiglie dei caduti e feriti nella guerra italo-turca.

* A Veride ieri notte un marinaio della nave da guerra «Szigetvar», essendo ubriaco, cadde in mare e sarebbe perito senza il pronto soccorso dell'oste Domenico Miletsch che tiene un locale in quella località. Il Miletsch estrasse il milite dall'acqua e visto il grave stato in cui versava, telefonò in città per il carro ambulanza che trasportò il milite certo Marco Linich, all'ospedale di marina.

Una festa pro Lega ad Orsera

Orsera 19. Per iniziativa presa da apposito comitato, il 31 corr., nella sala Apollonio, si darà una festa di ballo a favore del gruppo locale della Lega nazionale. Vi saranno posta umoristica, pesca miracolosa, lotteria, incanti, gettito di coriandoli e di stelle filanti, ed estrazione di un regalo. Le danze avranno principio alle ore 8 per durare fino al mattino seguente.

L'elezione del parroco di Montona

Montona 18. Nell'elezione del parroco avvenuta domenica 17 corr. ottenne il maggior numero di voti il concorrente don Angelo Palaoro. Per un certo spirito di conservazione tutto proprio ai contadini ed agli agricoltori costituenti la grandissima maggioranza degli elettori dei Comuni censuari di Montona, Brancaccio, Caldier e Zumesco, era quasi naturale che essi dessero il voto a chi, più vecchio, fungeva già da oltre 10 anni da amministratore parrocchiale; tuttavia 137 elettori di Montona, su 516 votanti, prendendo in considerazione altri argomenti di carattere politico, diedero il loro voto all'altro concorrente don Giovanni Maier.

Gliava rilevare che dei votanti a favore del canonico Palaoro moltissimi furono scritti dall'attiva propaganda del prete croato di Caldier, don Fabianich, il quale, non consta finora perché abbia potuto mostrarsi così tenero verso l'italiano Palaoro. Tale elezione non destò, del resto, buona impressione nella parte dipendente della cittadinanza, e ciò per i segni di gioia (fuochi, luminarie, spari, ecc.) che l'esito dell'elezione destò negli slavi del contado, sintomo questo, si teme, troppo eloquente a scapito della indipendenza del Palaoro.

Posto in concorso a Parenzo

Parenzo 18. La Giunta provinciale dell'Istria ha aperto il concorso fino al 26 corr. al posto di maestro-censore presso la scuola agraria annessa all'Istituto agrario provinciale. Istanza alla Giunta provinciale. Il prescelto dovrà adire il posto entro 15 giorni dalla seguita nomina.

CRONACA DI FIUME

La discussione del preventivo. - Un incendio e un suicidio. - La condanna di un Roamole boemo.

Fiume, 18. Stasera è continuata al Consiglio la discussione del preventivo comunale. Alla rubrica «Polizia» si deliberò, dopo viva discussione, l'istituzione di un corpo di guardie a cavallo. L'on. Gorassack, alla stessa rubrica, raccomandò al Podestà di provvedere perché la



Un pratico

REGALO PER NATALE

è un buono per un paio di

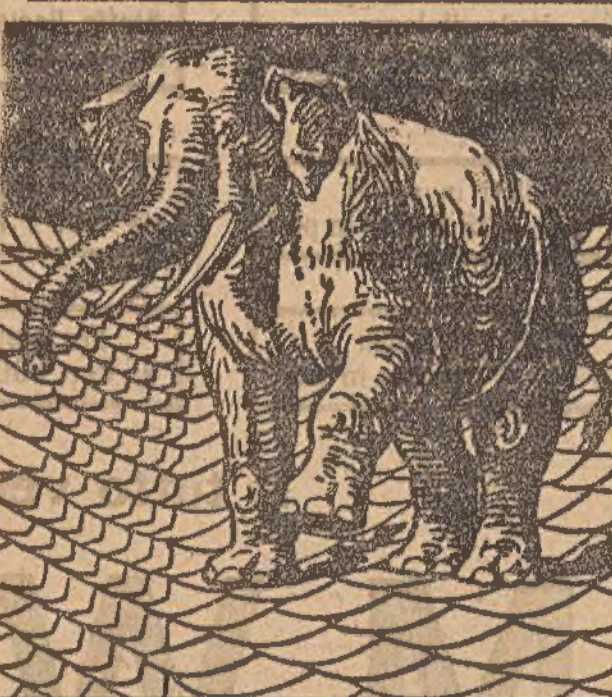
Stivali Salamander

a scelta.

FILIALE TRIESTE

Piazza della Borsa 11

BUONO
Marca Speciale
Cor. 12.50



IMPIANTI

secondo proprio sistema brevettato per la fabbricazione di

Lastrediardezia ed amianto.

Funzionamento perfettissimo. Il massimo che si possa raggiungere nella produzione.

Gli impianti già in attività dimostrano quanto raccomandabile sia questo sistema speciale per una

produzione di 25 m. q. all'ora

" " 50 " "

" " 100 " "

e più. Qualsiasi impianto può essere ingrandito, a piacere.

Si garantisce il possesso del brevetto;

Si garantisce la produzione stabilita;

Si garantisce completamente il calcolo.

L'anno scorso sono stati eseguiti, rispettivamente venduti, 12 impianti.

A richiedenti seri si danno informazioni gratis. - A richiesta si manda sopra luogo un ingegnere.

Gotthard Bermig

ingegnere

Halle a/S.

BANCA FEDERALE

ISTITUZIONE DELLA FEDERAZIONE DEGLI ESERCENTI IL COMMERCIO AL DETTAGLIO E LE PICCOLE INDUSTRIE IN TRIESTE (Consorzio a g. l.)

Piazza della Borsa 2, I p. - Telefono N. 262

Riceve versamenti **4 1/2%** annuo in bancogiro vincolati a 6 mesi **5%** annuo

Sovvenzionata titoli di rendita e prestiti pubblici con lotteria.

Riscatta sovvenzioni.

Esgruente incassi e pagamenti per conto di terzi, a condizioni da convenirsi.

Seconda effetti cambiali e titoli aperti.

Accorda anticipazioni e depositi di valdi e cauzioni per concorrere a forniture e imprese di lavori pubblici.

Concede crediti in conto corrente.

Assume la regolazione di insolvenze.

(Orario di cassa dalle 9 ant. alla 1 pom. e dalle 4-7 pom.)

Un profumo delizioso

vengono usati con preferenza e apprezzati generalmente. È un ottimo e finissimo profumo di fiori di un'intensità mai avuta. Si raccomanda specialmente:

profumo squisito, nastro dal ceto aristocratico, profumo forte e contemporaneamente fine. I bottiglia originale Cor. 9 e Cor. 5.

profumo americano modernissimo, delicato e fine, che conserva il profumo per più settimane. I bottiglia originale Cor. 6.

Novità Highe-Life 1911: „U. S. A.“

I. Amerikanischer Parfümerie-Palast „DJA“ Vienna I. Petersplatz 11.

Vendonsi a Trieste presso:

Ettore Zernitz, drogheria, Via Stadion 2

Adolfo Scheninger, Via S. Sebastiano

Centrale di Frident, Passo S. Giovanni.



Il ben conosciuto turco

Mustafa M. Gabai

avverte che il negozio di

Via S. Nicolò 19

è fornito completamente di

TAPPETI VERI ORIENTALI

antichi e moderni e grande assortimento

Ricami turchi di Harem

Si assumono riparazioni.

R. GASPERINI

SPEDITORE

Trieste, Via Economo 10, Tel. 1974

Rappresentanza della „Cement“

Fabbrica Cemento Portland

in Spalato

con deposito e vendita al dettaglio

A PREZZI DI CONCORRENZA

Fabbrica Vasi e Scatole di latta

Grondaie, Tubi e Rivestimenti

di qualsiasi materiale, in pezzi da 2 metri

SENZA CONGIUNTURE.

Giusto Pilotti & Gioi

BANDAIO

Trieste - Telefono 15-25



I più graditi REGALI per il NATALE

sono sempre gli orologi di precisione

Emilio Müller

il più vecchio e rinomato negozio di Trieste

riccamente assortito in oggetti adatti per REGALI in argente-

ria, orologeria, gioie, e orologi a pendolo a prezzi modicissimi.

Traslocato angolo via S. Antonio 4 (Palazzina Terzi)

Parere del sig. Dott. Barberowsky

Medico di bordo del Lloyd Austriaco.

Signor J. SERRAVALLO

TRIESTE

Già nel mio viaggio per il Giappone col piroscafo „Nippon“ ho constatato assieme ai passeggeri, che il suo vino di china ferruginoso Serravallo è un preparato eccellente anche per la digestione, specialmente nel clima tropicale.

Port-Said, 18 febbraio 1910.

Dott. BARBEROWSKY.

Occasione unica! Nella Calzoleria di Carlo Reslusni

Via Beccherie 38

smerciarsi SCELTA PARTITA di 10.000 paia di Stivali assortiti A PREZZI OLTREMODO BASSI.

STIVALI da uomo solidissimi da Cor. 7.- in più
STIVALI da uomo americani " " 11.-
STIVALI da donna americani " " 10.-
STIVALI da donna da visita " " 6.50

Emporio stivali per ragazzi, fanciulli d'ogni età. Ricco assortimento stivali invernali in panno e pelliccia. Eleganti scarponcelle per signore, assoluta novità, nonché forti pianelle da casa con suolaletta morbida.

Tutta merce garantita, molto bene confezionata, da non temere nessuna concorrenza, esclusivamente nella CALZOLERIA RESLUSNI, VIA BECCHERIE 38

STRAORDINARIO: Stivaloni d'acqua („Trombe“) a Cor. 20.-

FELICE GIORGIS

Fossidente e negoziante

spirò serenamente, sostenuto dall'affetto dei suoi cari e munito dei conforti religiosi, nella grave età d'anni 81.

I sottoscritti, affranti dal dolore, danno il triste annuncio ai parenti, amici e conoscenti. Il trasporto delle amate spoglie seguirà Giovedì 21 dicembre alle ore 2 pom. per essere tumulato nella tomba di famiglia.

S. PIETRO IN SELVE (Istria), li 19 dicembre 1911

ALBERTO
FELICE
GIUSEPPE
figli

CECILIA nata GIORGIS
consorte
SIDONIA n. SESTAN
nuora

EMILIA
MARGHERITA
ANTONETTA
figlie

Il presente annuncio serve quale partecipazione diretta.

EUGENIO COMICI

dopo breve malattia, si spense ieri mattina a ore 9, confortato dai suoi famigliari.

I sottoscritti, colpiti nel loro più grande affetto, danno partecipazione agli amici di tanta sventura.

La salma adorata verrà trasportata direttamente al Camposanto giovedì 21 corr., alle ore 9, dalla piazza S. Giovanni N. 2.

GIULIA COMICI GUSTAVO COMICI GIORGINA WIZZAN moglie figlio figlia

MICHELE WIZZAN TERESINA COMICI EUGENIO e GIULIA genero nuora nipoti

TRIESTE, 20 dicembre 1911.

Serve quale partecipazione diretta.

si prega di essere dispensati dal gentile invio di fiori.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

La ditta GIUSEPPE ANGELI partecipa con rammarico il decesso del suo benemerito direttore tecnico

EUGENIO COMICI

che per ben oltre undici lustri prestò l'inflessa opera sua.

Ringraziamento

La famiglia LEBHERZ, commossa, per l'affettuosa partecipazione alla perdita del suo adorato Capo

EMILIO FEDERICO LEBHERZ senior

porge agli amici, ai conoscenti ed alle lodevoli autorità che vollero accompagnare l'amata spoglia all'ultima dimora, le espressioni più vive di riconoscenza unite alle più sincere azioni di grazie.

GORIZIA, nel Dicembre 1911.

Una parte degli avvisi collettivi si trova in VII pagina.

PIANISTA capace cinematografato, cercai il pronto; milti preste. Offerte «Cane 6028» Piccolo. Anonime cestinatini. 5028 D.

PIAZZISTA, suddito austriaco, cercai. Studio fotografico «Flora» Pola. 5830 D.

PIAZZISTA per sapone, che deve essere bene introdotto, cercai verso paga fissa e provvigione. Offerte sub «Avvenire» sicuro 5028 al Piccolo. 5028 D.

PIAZZISTA abilissimo visitare privati, per articolo attualità, cercai. Indirizzo Piccolo. 5044 D.

DISCOTITRICE, cercai. Offerte con pretese e referenze sotto «Pratica della città» al Piccolo. 5065 D.

MAGAZZO cercai per pasticceria. Acquisto 9. 5024 D.

MAGAZZO venditore, pratica pasticceria, italiano, tedesco, cercai. Agenzia Trebiz, S. Nicolò 31. 5828 D.

MAGAZZO mezzo facchino cercai. Nocciuolo pasta Napoli, Parneto 1. 5858 D.

MAGAZZO apprendista con paga cercai. Negozio manifatture via Poste 1. 5122 D.

MAGAZZO per legatoria di libri cercai. Mercler, Riva Carliotti 9. 5858 D.

MAGAZZO per salone barbiere prontamente cercai. Rivolgarsi via Giuseppe Padell 11. 5850 D.

IGNORINE attento, cerca coniugi senza figli, che gli accudiscano un appartamento, cambio due stanze ammobiliare, cucina. Scrivere «Cinabro» verso sconforto, Posta centrale. 5851 D.

CARTA da uomo per maglierie cercai. S. Maria Sireoni, via S. Lazzaro 10. 5859 D.

IGNORINA praticante con conoscenza delle lingue italiana e tedesca cercai. Offerte «Seduttore 5111» Piccolo. 5111 D.

IGNORINE con qualche pratica per assumere fotografie: una ragazza intelligente per lavoro facile; due ragazze per aiuto; due ragazzetti per distribuire manifesti, cercai. Rivolgarsi: «Nastro Americano», Stadio 1. 5851 D.

STANZA vuota una due persone affittasi prontamente. Via Donata 1, primo, destra. 12050 E.

STANZA elegantemente ammobiliata affittasi. Teatro 1, porta 27, II, sopra caffè Specchi. 5877 E.

STANZE, entrata libera, vicino posta centrale, adatte qualsiasi uso, affittasi. Indirizzo Piccolo. 5128 E.

STANZA splendida, ammobiliata, stufa, affittasi prontamente presso famiglia piccola. Indirizzo Piccolo. 5126 E.

STANZA ammobiliata, stufa, affittasi, via S. Cecilia 13, mezzanotte, porta 3. 5045 E.

STANZA ammobiliata, davanti, eventualmente affittasi prontamente via Boschetto 1, III p. 5107 E.

STANZA ammobiliata, ingresso libero, stufa, acqua, soleggiata, affittasi prontamente. Lazzaretto vecchio 28, porta 10. 5856 E.

STANZA ammobiliata, interna, soleggiata, affittasi cor 24, altra cor 20. Molin grande 16, I, porta 4. 5059 E.

STANZA vuota, uso cucina, affittasi. Acquedotto 88, III, dalle 1-2. 5832 E.

CAMERA ammobiliata o vuota, uso scrittoio, affittasi prontamente. Padulina 13. 5048 E.

CAMERA ammobiliata o vuota, con stufa, affittasi. Via Margherita 5, porta 14. 5104 E.

CAMERA bella, ammobiliata, due letti, ariosa, quieta, affittasi prezzo conveniente. Padulina 3, III. 5067 E.

CAMERA bella, ammobiliata, due letti, ariosa, quieta, affittasi prezzo conveniente. Padulina 3, III. 5067 E.

CAMERA vuota affittasi donna sola. P. revolutella 26, IV, porta 20. 5034 E.

COMPAGNIA di amici, trova eccellente vitto viennese. Acquedotto 17, I, destra. 5045 E.

ETTI uno, due affittansi. Cumoli 11, mezzanotte. 5104 E.

STANZA ammobiliata, con o senza vitto, affittasi. Wurschinger, Stadio 10, III. 5045 E.

STANZA ammobiliata, ingresso libero, centro, affittasi. Indirizzo al Piccolo. 5112 E.

STANZE 2 ammobiliati, bellissime, stufa, nettezza, affittasi. Commercial 10, I, porta 13. 5118 E.

STANZA elegantemente ammobiliata affittasi a distinto signore. Acquedotto 1, II, porta 6. 5873 E.

STANZA elegantemente ammobiliata, due persone, stufa, gas, volendo comodo cucina affittasi. Casanova 8, terzo. 5859 E.

STANZA grande, elegante, vitto fino, gas, stufa, affittasi, prontamente a due o a stindissime persone. Machiavelli 34, I. 5858 E.

STANZA vuota una due persone affittasi prontamente. Via Donata 1, primo, destra. 12050 E.

STANZA elegantemente ammobiliata affittasi. Teatro 1, porta 27, II, sopra caffè Specchi. 5877 E.

STANZE, entrata libera, vicino posta centrale, adatte qualsiasi uso, affittasi. Indirizzo Piccolo. 5128 E.

STANZA splendida, ammobiliata, stufa, affittasi prontamente presso famiglia piccola. Indirizzo Piccolo. 5126 E.

STANZA ammobiliata, stufa, affittasi, via S. Cecilia 13, mezzanotte, porta 3. 5045 E.

STANZA ammobiliata, davanti, eventualmente affittasi prontamente via Boschetto 1, III p. 5107 E.

STANZA ammobiliata, ingresso libero, stufa, acqua, soleggiata, affittasi prontamente. Lazzaretto vecchio 28, porta 10. 5856 E.

STANZA ammobiliata, interna, soleggiata, affittasi cor 24, altra cor 20. Molin grande 16, I, porta 4. 5059 E.

STANZA vuota, uso cucina, affittasi. Acquedotto 88, III, dalle 1-2. 5832 E.

STANZA vuota, uso cucina, affittasi. Acquedotto 88, III, dalle 1-2. 5832 E.

STANZA vuota, uso cucina, affittasi. Acquedotto 88, III, dalle 1-2. 5832 E.

STANZA vuota, uso cucina, affittasi. Acquedotto 88, III, dalle 1-2. 5832 E.

ARCANGELO CERQUENIK

Imp. all'arsenale del Lloyd

d'anni 26, dopo lunghe sofferenze spirò ieri munito dei conforti religiosi.

La desolata madre MARIA, il fratello e le sorelle, partecipano si grave sciagura agli amici e conoscenti.

I funerali seguiranno Giovedì 21 corr., alle ore 2 pom., dalla Cappella del civico Ospedale.

Grande Impresa CAPELLAN, Corso 45.

TRIESTE, 19 dicembre 1911.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

BORSETTA signora di perle con portamento, smania Boschetto-Corso. Mancina portandola Piccolo. 5143 H.

MONDOLO d'oro, viola pensiero, smarrito; onesto rinventore pregato portarlo indirizzo Piccolo, verso mancina. 5143 H.

MONDOLO con due fotografie da bambini smarrito, essendo cara memoria, rinventore mancina portandolo indirizzo Piccolo. 5105 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ANARINO fuggito giorno S. Nicolò pregasi quella persona, portarlo Campo S. Giacomo 20, Bregant. Mancina. 5891 H.

ETTO con sista, buonissimo stato, vendesi. Giulia 19, porta 12. 5086 M.

ETTI due puliti, sista cor 40, tavola da pranzo vendonsi subito. Via del Monte 15, II. 5092 M.

OBILI usati, diversi, in